

JOURNAL OFFICIEL

DE LA RÉPUBLIQUE TOGOLAISE

LOIS ET DÉCRETS

ARRÊTÉS, DÉCISIONS, CIRCULAIRES, AVIS, COMMUNICATIONS, INFORMATIONS ET ANNONCES

PARAISSENT LE 1^{er} ET LE 16 DE CHAQUE MOIS A LOMÉ

ABONNEMENTS	ABONNEMENTS ET ANNONCES	ANNONCES ET AVIS DIVERS
Togo, France et Communauté 1 an 6 mois Ordinaire 1.300 frs 800 frs Avion 3.300 frs 1.700 frs Etranger 1 an 6 mois Ordinaire 1.600 frs 900 frs Avion 3.750 frs 2.300 frs Prix du { Au comptant à l'imprimerie : 75 frs numéro { Par porteur ou par poste : Togo-France et Communauté : 90 frs Etranger : Port en sus.	Pour les abonnements et annonces, s'adresser à l'EDITOGO B.P. 891 Téléphone : 37-18 — LOME. Ils commencent par le premier numéro d'un mois et se terminent par le dernier numéro d'un des quatre trimestres. Les abonnements et annonces sont paya- bles d'avance.	La ligne 80 frs minimum 250 frs Chaque annonce répétée : moitié prix : minimum 250 frs Direction, Rédaction et Administration : Cabinet du Président de la République Téléphone : 35-92 — LOME

SOMMAIRE

ORDONNANCES

1963

- 24 avril — Ordonnance n° 63-20 portant ouverture d'un compte d'avances 319
- 24 avril — Ordonnance n° 63-21 portant ouverture d'un compte d'avances 319
- 30 avril — Ordonnance n° 63-23 portant report de la clôture de l'exercice 1962 du budget général 319

ACTES DU GOUVERNEMENT PROVISOIRE DE LA RÉPUBLIQUE TOGOLAISE

DÉCRETS, ARRÊTÉS, DÉCISIONS ET CIRCULAIRES

PRÉSIDENTE DU GOUVERNEMENT

1963

- 24 avril — Décret n° 63-46 portant création d'une prime de rendement en faveur des agents des cadres et contractuels, et des agents permanents en service au Réseau des Chemins de Fer et Wharf 320
- 2 mai — Décret n° 63-47 portant réimmatriculation des véhicules automobiles et engins routiers 320

- 2 mai — Décret n° 63-48 portant modification au statut des notaires. 321
- 2 mai — Décret n° 63-49 créant un office de notaire 321
- 3 mai — Décret n° 63-50 fixant pour l'année 1962, les taux des primes de rendement et de productivité à allouer aux personnels appartenant aux diverses catégories du service des Postes et Télécommunications de la République Togolaise 321
- 3 mai — Décret n° 63-51 portant nomination d'un notaire. 321

1963

- 29 avril — Arrêté n° 55/PR autorisant la réquisition des véhicules administratifs. 322
- Arrêtés portant nominations et attribution de bourses d'enseignement supérieur en France 322

MINISTÈRE DE LA DÉFENSE NATIONALE

1963

- 19 avril — Décision n° 75-D/PR/MDN portant intégration dans l'Armée Nationale Togolaise, de militaires libérés de leurs obligations vis-à-vis de l'Armée Française et fixant les conditions de leur rémunération. 323
- 20 avril — Décision n° 76-D/PR/MDN portant intégration dans l'Armée Nationale Togolaise, de militaires libérés de leurs obligations vis-à-vis de l'Armée Française et fixant les conditions de leur rémunération. 323
- 20 avril — Décision n° 77-D/PR/MDN portant engagement de militaires dans la Gendarmerie Nationale Togolaise 323

20 avril — Arrêté n° 49/PR/MDN portant promotions, à titre exceptionnel, dans l'Armée Nationale Togolaise	323
20 avril — Arrêté n° 50/PR/MDN portant inscription, à titre exceptionnel, au tableau d'avancement dans l'Armée Nationale Togolaise	324
20 avril — Arrêté n° 51/PR/MDN portant promotions, à titre exceptionnel, dans l'Armée Nationale Togolaise	324
24 avril — Arrêté n° 53/PR/MDN portant promotion, à titre exceptionnel, dans l'Armée Nationale Togolaise	324
26 avril — Décision n° 79-D/PR/MDN portant intégration dans l'Armée Nationale Togolaise d'un militaire libéré de ses obligations vis-à-vis de l'Armée Française et fixant les conditions de sa rémunération.	323
26 avril — Décision n° 80-D/PR/MDN portant engagement de militaires dans la Gendarmerie Nationale Togolaise	323

MINISTERE DE L'INTERIEUR

Décisions portant réintégration et affectations	324
---	-----

MINISTERE DES FINANCES

1963

17 avril — Arrêté n° 91/MF/FA portant création d'une caisse d'avance au Service des Mines ..	324
17 avril — Décision n° 147-D/MF/MEN accordant des allocations scolaires pour les élèves sages-femmes togolaises de Dakar	325
17 avril — Décision n° 148-D/MF/MEN accordant des allocations scolaires pour les élèves sages-femmes togolaises de Dakar	325
22 avril — Décision n° 162-D/MF/MEN accordant des allocations scolaires pour les boursiers de la Mission Evangélique du Togo	325
22 avril — Décision n° 164-D/MF/MEN accordant des allocations scolaires pour les boursiers de la Mission Catholique du Togo	325
22 avril — Décision n° 165-D/MF/F portant autorisation de paiement au profit de l'« United Nations N° 1 Account, Federal Reserve Bank of New-York »	326
22 avril — Décision n° 168-D/MF/MEN portant octroi d'une bourse à l'Office de Coopération d'Accueil Universitaire de Paris	326
22 avril — Décision n° 169-D/MF/MEN accordant des allocations scolaires pour les boursiers togolais de l'Ecole d'Assistants d'élevage de BamaKo	326
22 avril — Décision n° 170-D/MF/MEN accordant une subvention aux Sociétés sportives (Football, Basket-Ball, Boxé et Tennis)	326
Arrêtés et décisions portant passages à l'échelle supérieure, octroi de prêts pour achat de véhicules personnels, attribution de majorations pour enfants, d'allocation forfaitaire, de secours exceptionnels, de secours après décès, de complément de bourses et concession de pensions	326

MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS, DES MINES, DES TRANSPORTS ET DES POSTES ET TELECOMMUNICATIONS

1963

16 avril — Arrêté n° 16/MTP/PT transformant l'agence postale de la circonscription administrative de Niamtougou en bureau de plein exercice	329
16 avril — Arrêté n° 17/MTP/PT portant création d'un bureau des Postes et Télécommunications (bureau de plein exercice) à Kéao (circonscription administrative de Lama-Kara)	329
17 avril — Arrêté n° 18/MTP/TP portant autorisation d'occuper le domaine public dépendant de la route Aflao-Hilakondji par la société AGIP en vue d'installation d'un pipe-line entre le wharf de la C.T.M.B. à Kpémé et le dépôt côtier de l'AGIP	330
Décisions portant affectations	330

MINISTERE DU COMMERCE ET DE L'ECONOMIE

1963

30 avril — Décision n° 26-D/MCE autorisant le remboursement au B.D.P.A. du montant des travaux exécutés pour le compte du SEMNORD.	331
Décisions portant engagements et affectation	331

MINISTERE DE LA SANTE PUBLIQUE

Décisions portant affectations, engagements et sanction disciplinaire	331
---	-----

MINISTERE DE L'EDUCATION NATIONALE

Décisions portant autorisation d'enseigner, affectations et mutations.	333
---	-----

MINISTERE DU TRAVAIL, DES AFFAIRES SOCIALES ET DE LA FONCTION PUBLIQUE

1963

20 avril — Arrêté n° 126/MTAS rapportant l'arrêté n° 15/MTAS du 9 janvier 1962 rapportant la convention collective applicable au personnel de la Caisse de Compensation des Prestations Familiales du Togo	334
23 avril — Arrêté n° 136/MFP rapportant l'arrêté n° 139/MFP du 24 avril 1962 relatif aux conditions d'avancement d'échelle des agents permanents	334
30 avril — Arrêté n° 147/MFP portant ouverture d'un concours professionnel pour le recrutement de contrôleurs des douanes	334
30 avril — Arrêté n° 148/MFP portant ouverture d'un concours professionnel pour le recrutement d'agents de constatation des douanes	334
Arrêtés et décisions portant intégrations, titularisations, nomination, passages automatiques d'échelon, engagements, régularisation de situation administrative, affectations, mutations, admissions, constatation d'absences, rappels à l'activité, détachements, maintien en dispo-	

nibilité, radiation, acceptation de démission, licenciement pour limite d'âge, rectificatif et additif à de précédents décisions et arrêtés portant licenciement pour limite d'âge, engagement et nomination .. 334

MINISTRE DE L'ECONOMIE RURALE

Décisions portant nomination, mutations, affectations, acceptation de démission et rectificatif à une précédente décision portant affectation.. 351

MINISTRE DE L'INFORMATION

1963

20 avril — Arrêté n° 1/MINFO mettant la Station de la Radiodiffusion de Lomé à la disposition des partis politiques pour leur propagande en vue du référendum 352

AVIS, COMMUNICATIONS ET ANNONCES

Conservation de la propriété foncière (avis de bornage). .. 353
Avis d'immatriculation au registre de commerce 354
Avis d'inscription modificative au registre de commerce.... 354
Avis de perte de titre foncier 354

ORDONNANCES

ORDONNANCE N° 63-20 du 24 avril 1963 portant ouverture d'un compte d'avances

LE PRESIDENT DU GOUVERNEMENT PROVISoire,

Vu l'ordonnance n° 1 du 17 janvier 1963;

Vu la loi organique n° 60-29 du 5 août 1960 relative aux lois de finances;

Vu la loi n° 62-24 du 27 décembre 1962, loi de finances pour l'exercice 1963;

Le conseil des ministres entendu,

ORDONNE :

Article premier. — Il est ouvert un compte d'avances intitulé « Avances à EDITOGO ».

Art. 2. — Seront constatés à ce compte :

Au débit : les avances consenties à EDITOGO en vue de lui permettre de pallier les insuffisances de trésorerie.

Au crédit : les remboursements effectués par EDITOGO.

Article 3. — Le montant des crédits ouverts à ce compte, au titre de l'année 1963, est fixé à 10.000.000 de francs CFA.

Art. 4. — Ce compte fonctionnera à découvert dans la limite maximum des crédits qui lui seront affectés annuellement.

Art. 5. — Les avances consenties ne porteront pas intérêt.

Art. 6. — Elles devront être entièrement et au plus tard remboursées dans un délai de 2 ans à partir de la date de leur versement.

Art. 7. — La présente ordonnance sera exécutée comme loi de la République togolaise, publiée au *Journal officiel* et communiquée partout où besoin sera.

Fait à Lomé, le 24 avril 1963

Pour le Président du Gouvernement Provisoire empêché :

Le Ministre des finances,

A. Méatchi

ORDONNANCE N° 63-21 du 24 avril 1963 portant ouverture d'un compte d'avances.

LE PRESIDENT DU GOUVERNEMENT PROVISoire,

Vu l'ordonnance n° 1 du 17 janvier 1963;

Vu la loi organique n° 60-29 du 5 août 1960 relative aux lois de finances;

Vu la loi n° 62-24 du 27 décembre 1962, loi de finances pour l'exercice 1963;

Le conseil des ministres entendu,

ORDONNE :

Article premier. — Il est ouvert un compte d'avances intitulé « Avances à la SOTEXIM ».

Art. 2. — Seront constatés à ce compte :

Au débit : les avances consenties à la SOTEXIM pour lui permettre de faire face à des insuffisances momentanées de trésorerie.

Au crédit : les remboursements effectués par la SOTEXIM.

Art. 3. — Le montant des crédits ouverts à ce compte au titre de l'année 1963, est fixé à 20.000.000 de francs CFA.

Art. 4. — Ce compte fonctionnera à découvert dans la limite maximum des crédits qui lui seront affectés annuellement.

Art. 5. — Le taux des intérêts à verser par la SOTEXIM pour les avances consenties sera fixé par décret.

Art. 6. — Les avances consenties devront être entièrement remboursées dans un délai de 2 ans à partir de la date de signature de la présente ordonnance.

Art. 7. — La présente ordonnance sera exécutée comme loi de la République togolaise, publiée au *Journal officiel* et communiquée partout où besoin sera.

Fait à Lomé, le 24 avril 1963.

Pour le Président du Gouvernement Provisoire empêché :

Le Ministre des finances,

A. Méatchi

ORDONNANCE N° 63-23 du 30 avril 1963 portant report de la clôture de l'exercice 1962 du budget général.

LE PRESIDENT DU GOUVERNEMENT PROVISoire,

Vu les ordonnances nos 1 et 2 du 17 janvier 1963 portant formation et constitution du gouvernement provisoire de la République togolaise;

Vu la loi organique n° 60-29 du 5 août 1960 relative aux lois de finances;

Le conseil des ministres entendu,

ORDONNE :

Article premier. — Nonobstant les dispositions de la loi organique n° 60-29 du 5 août 1960 relative aux lois de finances et notamment celles prévues en son article 16, la clôture de l'exercice 1962 est fixée :

- au 20 mai 1963, pour compléter les opérations relatives à la liquidation et au mandatement des dépenses ;
- au 31 mai 1963, pour compléter les opérations relatives au recouvrement des produits et au paiement des dépenses.

Art. 2. — La présente ordonnance sera exécutée comme loi de la République togolaise et promulguée selon la procédure d'urgence.

Fait à Lomé, le 30 avril 1963

Pour le Président du Gouvernement Provisoire empêché :

Le Ministre des finances,

A. Méatchi

**ACTES DU GOUVERNEMENT PROVISOIRE
DE LA RÉPUBLIQUE TOGOLAISE**

DECRETS, ARRETES, DECISIONS ET CIRCULAIRES

PRÉSIDENT DU GOUVERNEMENT

DECRET N° 63-46 du 24 avril 1963 portant création d'une prime de rendement en faveur des agents des cadres et contractuels, et des agents permanents en service au réseau des Chemins de Fer et Wharf.

LE PRÉSIDENT DU GOUVERNEMENT PROVISOIRE,

Vu l'ordonnance n° 1 du 17 janvier 1963, article 1, relative à la constitution d'un Gouvernement provisoire de la République du Togo ;

Vu le décret n° 62-143 du 12 octobre 1962 fixant la durée légale du travail et sa répartition au cours de la semaine dans les services administratifs ;

Vu le décret n° 63-11 du 22 janvier 1963 portant modification du décret n° 62-143 du 12 octobre 1962 ;

Vu l'arrêté n° 256-54/ITLS du 13 mars 1954 fixant la durée du travail dans les chemins de fer ;

Sur la proposition du Ministre des travaux publics, des mines, des transports et des postes et télécommunications,

D E C R E T E :

Article premier. — Il est créé en faveur des agents des cadres et contractuels et des agents régis par la convention collective ferroviaire en service au réseau des chemins de fer et du wharf une prime de rendement forfaitaire mensuelle destinée à composer les sujétions relatives à l'application de la semaine de 45 heures et à remplacer les gratifications anciennement services à ce personnel.

Art. 2. — Le taux de cette prime est fixé comme suit :

Agents des cadres : 70% de la solde de base mensuelle nette correspondant à l'indice de classement de l'intéressé.

Agents permanents : 70% du salaire mensuel correspondant à l'échelon 1 de l'échelle de l'intéressé.

Agents contractuels : 70% de la solde mensuelle brute diminuée de 20%.

Art. 3. — Cette prime est payable mensuellement en même temps que la solde ou salaire de l'intéressé.

Elle est subordonnée à la présence effective de l'agent au réseau et n'est pas payée en cas d'indisponibilité pour congé, permission exceptionnelle obtenue pour décès, naissance et mariage, détachement, stage, mesure disciplinaire ; toutefois elle reste acquise, dans les mêmes conditions que la solde ou salaire, si l'indisponibilité est consécutive à une maladie reconnue par les autorités de la santé publique.

Dans les cas d'absence visés ci-dessus, la prime subit un abattement proportionnel à la durée de l'indisponibilité, sur la base de un trentième (1/30^e) de son montant mensuel par journée d'absence.

Art. 4. — Le présent décret qui prendra effet à compter du 1^{er} mars 1963 sera publié au *Journal officiel* de la République togolaise.

Fait à Lomé, le 24 avril 1963

Pour le Président du Gouvernement provisoire empêché :

Le Ministre des finances,

A. Meatchi

DECRET N° 63-47 du 2 mai 1963 portant réimmatriculation des véhicules automobiles et engins routiers

LE PRÉSIDENT DU GOUVERNEMENT PROVISOIRE,

Vu l'arrêté n° 429 du 25 juillet 1938 fixant les modalités d'application dans le territoire du Togo du décret du 16 juin 1935 rendant applicable au territoire le décret du 21 juin 1934 portant réglementation pour l'usage des voies ouvertes à la circulation publique ;

Vu l'arrêté n° 19/MTP/TP du 8 octobre 1956 portant modification de la composition des plaques d'identité des véhicules immatriculés au Togo ;

Vu la loi n° 59-9 du 6 janvier 1959 fixant les taux de droits à percevoir pour l'examen des permis de conduire, l'obtention des cartes grises et la visite des véhicules et divers ;

Vu l'arrêté n° 8/MTP/TP du 27 février 1962 et son additif du 17 août 1962, fixant la composition de la commission chargée de l'étude de la réimmatriculation des véhicules automobiles ;

Le conseil des ministres entendu,

D E C R E T E :

Article premier. — A compter de la date de publication du présent décret et durant une période de trois mois, il sera procédé sur le territoire de la République togolaise à une nouvelle immatriculation de tous les véhicules automobiles et engins routiers de la série normale.

Art. 2. — Au cours de cette période de trois mois, les propriétaires devront présenter leurs véhicules aux agents chargés de la réimmatriculation après acquittement d'un droit de 375 francs par véhicule dont le reçu sera présenté en même temps que l'ancienne carte grise. Ce droit sera acquitté à Lomé, au trésor ou à l'agence intermédiaire et dans les circonscriptions à l'agence spéciale.

Art. 3. — Les centres de réimmatriculation sont les suivants :

- à Lomé — Subdivision des travaux publics du sud
- à Anécho — Secteur des travaux publics
- à Palimé — Secteur des travaux publics
- à Atakpamé — Subdivision des travaux publics du centre
- à Tsévié — Secteur des travaux publics
- à Sokodé — Subdivision des travaux publics du nord
- à Bassari — Secteur des travaux publics
- à Lama-Kara — Secteur des travaux publics
- à Mango — Subdivision des travaux publics de Mango-Dapango
- à Dapango — Secteur des travaux publics.

Art. 4. — Les véhicules automobiles appartenant à l'administration togolaise, aux circonscriptions et aux communes ne donneront pas lieu au paiement du droit fixe.

Art. 5. — Les propriétaires des véhicules qui durant le délai de trois mois prévu à l'article 1 ci-dessus n'auraient pas donné satisfaction au présent décret seront passibles d'une amende de 1.000 francs et d'une mise en fourrière immédiate desdits véhicules avec toutes les conséquences qu'une telle mesure comporte.

Art. 6. — Pendant la période de 3 mois prévue au présent décret, les nouvelles demandes d'immatriculation de véhicules donneront lieu à un récépissé provisoire portant un numéro d'immatriculation de l'ancienne série et d'une fiche de demande de réimmatriculation dans la nouvelle série. A titre exceptionnel le récépissé provisoire tiendra lieu de carte grise pendant une durée de trois mois.

Art. 7. — Les nouvelles cartes grises seront remises aux intéressés au fur et à mesure de leur établissement par l'intermédiaire des bureaux de gendarmerie et de police des centres de recensement cités à l'article 3 ci-dessus contre remise de l'ancienne carte grise ou du récépissé provisoire.

Art. 8. — Dès l'obtention de la nouvelle carte grise les intéressés devront procéder à l'inscription du nouveau numéro d'immatriculation. Ce numéro sera obligatoirement inscrit à l'avant et à l'arrière sous la forme ci-dessous :

R T
2348 A

Art. 9. — Le ministre des travaux publics, des mines, des transports, des postes et télécommunications, le ministre des finances et des affaires économiques et le ministre de l'intérieur sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent décret qui sera publié au *Journal officiel* de la République togolaise.

Fait à Lomé, le 2 mai 1963

Pour le Président du Gouvernement provisoire empêché :

Le Ministre des finances

A. Meatchi

DECRET N° 63-48 du 2 mai 1963 portant modification au statut des notaires.

LE PRESIDENT DU GOUVERNEMENT PROVISOIRE,

Vu l'ordonnance n° 63-1 du 17 janvier 1963;

Vu le décret n° 60-29 du 13 février 1960 relatif au statut des notaires au Togo;

Le conseil des ministres entendu,

D E C R E T E :

Article premier. — L'article 51, alinéa trois du décret n° 60-29 du 13 février 1960 est remplacé par les dispositions suivantes :

« 3°) — Etre titulaire du diplôme de docteur ou de licencié en droit ou d'un diplôme d'une école de notariat reconnu par l'Etat. »

Art. 2. — Le présent décret sera publié selon la procédure d'urgence.

Fait à Lomé, le 2 mai 1963

Pour le Président du Gouvernement provisoire empêché :

Le Ministre des finances,

A. Meatchi

Le Ministre de la justice,

H. Messavussu

DECRET N° 63-49 du 2 mai 1963 créant un office de notaire.

LE PRESIDENT DU GOUVERNEMENT PROVISOIRE,

Vu l'ordonnance n° 63-1 du 17 janvier 1963;

Vu le décret n° 60-29 du 13 février 1960 relatif au statut des notaires;

Le conseil des ministres entendu,

D E C R E T E :

Article premier. — Il est créé un deuxième office de notaire dont le siège est fixé à Lomé.

Art. 2. — Le Ministre de la justice est chargé de l'application du présent décret qui sera publié selon la procédure d'urgence.

Fait à Lomé, le 2 mai 1963

Pour le Président du Gouvernement provisoire empêché :

Le Ministre des finances,

A. Meatchi

Le Ministre de la justice,

H. Messavussu

DECRET N° 63-50 du 3 mai 1963 fixant pour l'année 1962, les taux des primes de rendement et de productivité à allouer aux personnels appartenant aux diverses catégories du service des postes et télécommunications de la République togolaise.

LE PRESIDENT DU GOUVERNEMENT PROVISOIRE,

Vu l'arrêté n° 104/PM du 28 mai 1958 définissant les compétences ministérielles en matière d'administration et de gestion des diverses catégories de personnel;

Vu la loi n° 57-33 du 4 juillet 1957, instituant une prime de rendement et une prime de productivité en faveur du personnel des postes et télécommunications de la République du Togo;

Vu la loi des finances n° 62-1 du 5 janvier 1962 pour l'exercice 1962;

Sur le rapport du Ministre des finances, des travaux publics, des transports, des postes et télécommunications;

Le conseil des ministres entendu,

DECRETE :

Article premier. — Le taux de la prime de productivité prévu à l'article premier de la loi n° 57-33 du 4 juillet 1957 est fixé à 7.000 francs pour l'année 1962.

Art. 2. — Les taux de prime de rendement prévus à l'article deux de la loi n° 57-33 du 4 juillet 1957 sont fixés comme suit pour l'année 1962 :

Inspecteur faisant fonction de chef de service	80.000 Fr.
Inspecteur faisant fonction de chef de service adjoint	40.000 —
Inspecteur faisant fonction de receveur principal	25.000 —
Inspecteur faisant fonction de chef de section, de receveur	20.000 —
Inspecteur	15.000 —
Contrôleurs faisant fonction de chef de section, de receveur, chef de centre, de secteur	12.000 —
Contrôleurs principaux et contrôleurs	10.000 —
Agents d'exploitation ou des I.E.M. faisant fonction de chef de section, receveur, chef de centre, de secteur	8.000 —
Agents d'exploitation ou des I.E.M.	6.000 —
Préposés, conducteurs de chantier, agents spécialisés tenant une responsabilité	5.000 —
Préposés, conducteurs de chantier, agents spécialisés	4.500 —
Agents permanents tenant une responsabilité	4.000 —
Agents permanents	3.000 —

Art. 3. — Le présent décret sera publié au *Journal officiel* de la République togolaise.

Fait à Lomé, le 3 mai 1963

Pour le Président du Gouvernement provisoire empêché :

Le Ministre des finances,

A. Meatchi

Le Ministre des finances, des travaux publics, des mines, des transports, des postes et télécommunications,

A. Meatchi

DECRET N° 63-51 du 3 mai 1963 portant nomination d'un notaire.

LE PRÉSIDENT DU GOUVERNEMENT PROVISOIRE,

Vu le décret n° 60-29 du 13 février 1960 modifié, relatif au statut des notaires;

Vu le décret du 2 mai 1963 créant un deuxième office de notaire;

Vu le procès-verbal en date du 3 mai 1963 de la commission prévue par l'article 56 du décret précité du 13 février 1960;

Sur la proposition du Ministre de la justice;

Le conseil des ministres entendu,

DECRETE :

Article premier. — M. Hillah Ayité Jules, né le 24 décembre 1932 à Hetchavi-Aklakou (Togo) est nommé notaire à Lomé et titulaire de l'office créé par décret n° 63-49 du 2 mai 1963.

Art. 2. — Avant son entrée en fonction, M. Hillah Ayité Jules devra justifier du versement du cautionnement prévu par les articles 49 et 50 du décret du 13 février 1960 précité. Il devra, en outre, déposer sa signature et son paraphe au greffe de la cour d'appel et prêter serment devant cette cour.

Art. 3. — Le Ministre de la justice est chargé de l'exécution du présent décret qui sera publié selon la procédure d'urgence.

Fait à Lomé, le 3 mai 1963

Pour le Président du Gouvernement provisoire empêché :

Le Ministre des finances,

A. Meatchi

Le Ministre de la justice,

H. Messavussu

Réquisition des véhicules administratifs

N° 55/PR. du 29-4-63. — Les chefs de circonscription sont autorisés à réquisitionner à l'occasion des élections du 5 mai 1963, les véhicules administratifs — et leurs chauffeurs — dont ils estiment avoir besoin dans l'intérêt du service.

Nominations

N° 47/PR/INT du 16-4-63. — M. Prosper Anani Placktor administrateur civil, en service au ministère de l'Intérieur, est nommé membre suppléant du Tribunal administratif du Togo.

N° 48/PR/MER du 18-4-63. — M. Agbodjan Thomas, adjoint technique et chef de la circonscription agricole de Mango, est nommé directeur de la S.P.A.R. de Mango.

N° 56/PR/MFP du 30-4-63. — M. Ameyou Antoine, ingénieur des travaux statistiques de 3^e classe 2^e échelon est nommé chef du Service de la statistique générale et du central mécanographique par intérim, en remplacement de M. Looky Sylvere, ingénieur TSE, qui a abandonné son poste.

Le présent arrêté aura effet à compter du 10 avril 1963.

N° 52/PR/MEN du 24-4-63. — Est attribuée à l'étudiant Ayeve Paul, pour l'année scolaire 1962-63, la bourse d'enseignement supérieur, catégorie D.

La dépense résultant du paiement de cette bourse est imputable au budget général, exercice 1962 — chapitre 36 — article 2.

MINISTÈRE DE LA DEFENSE NATIONALE

Intégrations

N° 75-D/MDN du 19-4-63. — Les personnels désignés ci-après sont intégrés dans l'Armée nationale togolaise — 1^{er} Bataillon d'Infanterie — à compter du 15 avril 1963.

Les intéressés percevront, à titre provisoire, une rémunération forfaitaire mensuelle dont le taux est indiqué ci-dessous :

Samna Katanga Albert, sergent, éch. 1 plus 5 ans — marié 4 enfants	36.000 frs
Garba Youa, sergent éch. 3 plus 5 ans — marié 2 enfants	36.000 frs

Les intéressés percevront les prestations familiales aux taux en vigueur dans la fonction publique togolaise.

N° 76-D/PR/MDN du 20-4-63. — Les personnels désignés ci-après sont intégrés dans l'Armée nationale togolaise — 1^{er} Bataillon d'Infanterie — à compter du 15 avril 1963 :

Aokou Alphonse, sergent, échelon 1 plus 5 ans — marié 1 enfant	36.000 frs
Tessim Robert, caporal-chef éch. 1 plus 12 ans — marié 4 enfants	25.000 frs
Anité Timbété, caporal, éch. 2 plus 5 ans marié 3 enfants	11.000 frs
Makdjene Kparé, 1 ^{re} classe, éch. 1 plus 5 ans marié 3 enfants	9.000 frs

Les intéressés percevront, à titre provisoire, une rémunération mensuelle forfaitaire, telle qu'elle est indiquée ci-dessus.

Les intéressés percevront les prestations familiales aux taux en vigueur dans la fonction publique togolaise.

N° 79-D/PR/MDN du 26-4-63. — Le militaire désigné ci-après est intégré dans l'armée nationale togolaise — 1^{er} Bataillon d'Infanterie — à compter du 15 avril 1963 :

Dodia Tomdani, 2 ^e classe éch. 1, plus 9 ans marié 2 enfants	8.000 frs
---	-----------

L'intéressé percevra, à titre provisoire, la rémunération mensuelle forfaitaire indiquée ci-dessus.

L'intéressé percevra les prestations familiales aux taux en vigueur dans la fonction publique togolaise.

Engagements

N° 77-D/PR/MDN du 20-4-63. — A compter du 20 avril 1963, les candidats désignés ci-après sont admis dans la gendarmerie territoriale, en qualité de gendarmes de 2^e classe — 1^{er} échelon :

Afidegnon Etienne Amana Henri

Les intéressés percevront le traitement mensuel correspondant à leurs grade et échelon, ainsi que les prestations familiales aux taux en vigueur dans la fonction publique togolaise.

N° 80-D/PR/MDN du 26-4-63. — A compter du 1^{er} mai 1963, les candidats désignés ci-après sont admis dans la gendarmerie territoriale, en qualité de gendarmes de 2^e classe — 1^{er} échelon :

Karbou Jacques Amakou Gnamé

Les intéressés percevront le traitement mensuel correspondant à leurs grade et échelon, ainsi que les prestations familiales aux taux en vigueur dans la fonction publique togolaise.

Promotions

N° 49/PR/MDN du 20-4-63. — A compter du 1^{er} mai 1963, sont promus au grade de :

Adjudant-chef : adjudant Adjanke Ayité, du bataillon d'infanterie

Adjudant : M. d. L. chef Ayayi Ayité, de la gendarmerie territoriale

— Bodombossou Martin, gendarmerie mobile

— Agba Kpatcha, gendarmerie mobile

— Atikpa Augustin, gendarmerie mobile

— Amaï Michel, gendarmerie mobile

Sergent-chef Agbogao Paul, du bataillon d'infanterie

— Douti Amidou, du bataillon d'infanterie

— Balouki Jérôme, du bataillon d'infanterie

— Aziankor Samuel, du bataillon d'infanterie

Sergent Atake Prosper, du bataillon d'infanterie

Marechal-des-logis-chef : gendarme Agbamado Antoine, gendarmerie territoriale

— Teou Katchata, gendarmerie territoriale

— Tchonda Yao Simon, gendarmerie territoriale

— Gendarme de 1^{re} cl., Kouami Natoma, gendarmerie territoriale

Mal-des-logis Abaloutou Koubana, gendarmerie mobile

— Komlan Ayalié, gendarmerie mobile

Sergent-chef : sergent Toke Atakoi, du bataillon d'infanterie

— Klousse Joseph, gendarmerie mobile

— Songai Gaston, du bataillon d'infanterie

— Gnakade Benoît, du bataillon d'infanterie

Gendarme de 1^{re} classe : gendarme Abalo Robert, gendarmerie territoriale

Marechal-des-logis : brigadier Batcha Nikabou, gendarmerie mobile

Sergent : caporal-chef Arreiss Désiré, du bataillon d'infanterie

caporal	Badabon Germain, du bataillon d'infanterie
—	Pita Félix, du bataillon d'infanterie
—	Halakanta Toï, du bataillon d'infanterie
caporal-chef	Salla Simtassé, du bataillon d'infanterie
Caporal-chef : caporal	Kpelly Joseph, du bataillon d'infanterie
—	Bodjolle Nimdou, du bataillon d'infanterie
—	Adefimbo Mindamou, du bataillon d'infanterie
1 ^{re} classe	Danioue Robert, du bataillon d'infanterie
Brigadier : gendarme	Bodjale Kodjoda, gendarmerie mobile
Caporal : 1 ^{re} classe	Ago Solou, du bataillon d'infanterie
—	Akonde Badjatou, du bataillon d'infanterie
—	Missi Kototobé, du bataillon d'infanterie
—	Bitassa Abalo, du bataillon d'infanterie
—	Messike Saou, du bataillon d'infanterie
—	Waré Tchao, du bataillon d'infanterie
—	Tchangai Koffi, du bataillon d'infanterie
—	Bikili Tagba, du bataillon d'infanterie
—	Dontema Tchonda, du bataillon d'infanterie
—	Agba Tangbo, du bataillon d'infanterie
2 ^e classe	Arajoa Emmanuel, du bataillon d'infanterie
—	Blandeye Kédéna, du bataillon d'infanterie
1 ^{re} classe	Baleng Koa, du bataillon d'infanterie
—	Bogona Kakon, du bataillon d'infanterie

En attendant la parution des textes sur les soldes des militaires, ces promotions n'entraînent aucun changement dans les émoluments mensuels perçus actuellement par les intéressés.

Inscriptions au tableau d'avancement

N° 50/PR/MDN. du 20-4-63. — Sont inscrits au tableau d'avancement, les militaires du bataillon d'infanterie désignés ci-après :

Pour le grade d'adjudant

sergent-major Gadoh Philippe,
sergent-chef Karou Toï Emile,

Pour le grade de sergent-chef

sergent Karoh Paul,	sergent Bakai Honoré,
sergent Bassayi Prosper	sergent Asselakme Baba,
sergent Kozon Kézié,	sergent Sona Léonard,
sergent Edjoh François,	

Pour le grade de sergent

caporal-chef Laikpai Essisséwa,
caporal-chef Johnson Assa Gabriel,

Pour le grade de caporal-chef

caporal Tebie Agomélao.

Promotions

N° 51/PR/MDN. du 20-4-63. — A compter du 1^{er} mai 1963, sont promus au grade de sous-lieutenant, les sous-officiers désignés ci-après :

Gendarmerie mobile

adjudant-chef Kota Benoît,
adjudant-chef Bodjona Daniel,

Bataillon d'infanterie

sergent-chef Tchama-Christophe.

En attendant la parution des textes sur les soldes des militaires, ces promotions n'entraînent aucun changement dans les émoluments perçus actuellement par les intéressés.

N° 53/PR/MDN. du 24-4-63. — A compter du 1^{er} mai 1963, le sous-lieutenant Kongo Koffi, en service à l'Etat-major de la défense nationale, est nommé au grade de lieutenant de l'armée nationale togolaise.

En attendant la parution des textes sur les soldes des militaires, cette promotion n'entraîne aucune modification aux émoluments mensuels, actuellement perçus par l'intéressé.

MINISTÈRE DE L'INTERIEUR

Réintégration - Affectations

N° 49-D/INT. du 20-4-63. — M. Logoh Antoine, agent permanent de 4^e catégorie, secrétaire administratif du secteur de Gbotó (circonscription de Tabligbo), suspendu de ses fonctions par décision n° 15/INT du 7 février 1959, est réintégré dans ses fonctions.

M. Samboe Honoré, secrétaire administratif de Tchèkpo-Dédékpoe, est affecté à Essé-Ana.

M. Logoh Antoine, secrétaire administratif du secteur de Gbotó est affecté à Tchèkpo-Dédékpoe (circonscription de Tabligbo), en remplacement de M. Samboe Honoré.

Le salaire des intéressés reste imputable au budget général, chapitre 12, article 6.

La présente décision prend effet pour compter du 1^{er} février 1963.

N° 50-D/INT du 22-4-63. — M. Ajavon Oscar, agent permanent 6^e catégorie échelle D, nouvellement mis à la disposition du ministre de l'Intérieur par décision 195/MFP du 16 mars 1963 est affecté à la Mairie de Lomé.

Le salaire de l'intéressé sera supporté par le budget municipal, chapitre 2, article 4.

MINISTÈRE DES FINANCES

ARRETE N° 91/MF/FA du 17-4-63 portant création d'une caisse d'avance.

LE MINISTRE DES FINANCES,

Vu l'ordonnance n° 2 du 17 janvier 1963 portant constitution du gouvernement provisoire de la République togolaise;

Vu l'arrêté n° 104/PM du 28 mai 1958 définissant les compétences ministérielles en matière d'administration et de gestion des diverses catégories de personnel;

Vu le décret du 30 décembre 1912 sur le régime financier des Territoires d'Outre-Mer, ensemble les actes modificatifs subséquents;

Vu le décret du 27 février 1924 réglementant les autorisations personnelles en matière minière et le décret modificatif du 22 juillet 1924, promulgués au Togo;

Vu le décret du 26 octobre 1927 réglementant la recherche et l'exploitation de substances minérales au Togo et les textes qui l'ont modifié notamment le décret du 26 décembre 1931 concernant les hydrocarbures et le décret du 28 juillet 1938 concernant les zones réservées;

Vu l'arrêté n° 875-53/TP, du 9 décembre 1953 portant création d'un Service des Mines dans le Territoire du Togo et les dispositions concernant sa mise en application, promulgués au journal officiel du Togo du 1^{er} janvier 1954;

Vu le plan d'opérations en date du 21 août 1962 pour l'exécution d'études des Ressources Minières et en Eaux Souterraines conclu entre la République togolaise et le Fonds Spécial des Nations-Unies;

Vu la décision n° 50/MTP, du 14 février 1963 portant nomination du directeur des Mines et de la Géologie p. i. en qualité de représentant du Gouvernement pour le Projet du Fonds Spécial des Nations-Unies;

Vu la lettre n° 5/RMES en date du 7 mars 1963 du représentant du Gouvernement pour le Projet du Fonds Spécial des Nations-Unies au Togo,

ARRETE :

Article premier. — Il est créé au Service des Mines, pour le compte du projet du Fonds Spécial des Nations-Unies pour l'étude des ressources minières et en Baux Souterraines, une caisse d'avance chargée d'assurer le paiement des dépenses de personnels auxiliaires et manœuvres qui seront recrutés sur les zones d'opération et l'achat de certains articles de petit outillage ou de quincaillerie détenus par les petits détaillants autochtones ou étrangers et difficile à réaliser auprès des maisons de commerce.

Art. 2. — Le montant maximum de l'avance susceptible d'être consentie au régisseur est fixé à huit cent mille francs (800.000 frs.) renouvelable dans les formes réglementaires.

Art. 3. — L'avance ainsi accordée est imputable au chapitre 33 — article 4 — paragraphe 2 du budget général du Togo, exercice 1963.

Art. 4. — Le régisseur est nommé par décision du ministre des finances de la République togolaise sur proposition du représentant du gouvernement pour le projet.

Art. 5. — Le présent arrêté sera publié au *Journal officiel* de la République togolaise, enregistré et communiqué partout où besoin sera.

Lomé, le 17 avril 1963

A. Meatchi

Allocations scolaires

N° 147-D/MF/MEN du 17-4-63. — Est accordée, pour l'entretien des 9 élèves sages-femmes togolaises de l'Ecole des sages-femmes de Dakar, une allocation de neuf cent

mille francs C.F.A. (900.000 CFA) pour la période du 4^e trimestre 1962 suivant détails ci-après :

par élève et par trimestre

300.000

3 = 100.000 CFA.

pour les 9 élèves sages-femmes

100.000 x 9 = 900.000 CFA.

Le montant de ces dépenses sera mandaté par les soins du service des finances du Togo au profit de l'économiste de l'école des sages-femmes de Dakar (République du Sénégal).

La dépense est imputable au budget général du Togo, exercice 1962, chapitre 36, article 3.

Le chef du service des finances, le directeur de l'enseignement et le trésorier-payeur du Togo sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution de la présente décision.

N° 148-D/MF/MEN du 17-4-63. — Est accordée, pour l'entretien des 9 élèves sages-femmes togolaises de l'école des sages-femmes de Dakar, une allocation de neuf cent mille francs CFA (900.000 CFA) pour la période du 2^e trimestre 1963 suivant détails ci-après :

par élève et par trimestre

300.000

3 = 100.000 CFA.

pour les 9 élèves sages-femmes

100.000 x 9 = 900.000 CFA.

Le montant de ces dépenses sera mandaté par les soins du service des finances du Togo au profit de l'économiste de l'école des Sages-femmes de Dakar (République du Sénégal).

La dépense est imputable au budget général du Togo, exercice 1963, chapitre 36, article 3.

Le chef du service des finances, le directeur de l'enseignement et le trésorier-payeur du Togo sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution de la présente décision.

Subventions

N° 162-D/MF/MEN du 22-4-63. — Une subvention de 786.665 francs (sept cent quatre vingt six mille six cent soixante cinq francs) représentant le montant des allocations pour nourriture et habillement des boursiers des établissements secondaires de l'Enseignement Privé Evangélique du Togo, pour le 2^e trimestre 1963 (avril — mai — juin — juillet 1963) est accordée à la Mission Evangélique.

La dépense est imputable au budget général du Togo, exercice 1963, chapitre 36, article 1.

N° 164-D/MF/MEN du 22-4-63. — Une subvention de 4.159.665 francs (quatre millions cent cinquante neuf mille six cent soixante cinq francs) représentant le montant des allocations pour nourriture et habillement des boursiers des Etablissements secondaires de l'Enseignement Privé Catho-

lique du Togo, pour le 2^e trimestre 1963 (avril — mai — juin — juillet 1963) est accordée à la Mission Catholique.

La dépense est imputable au budget général du Togo, exercice 1963, chapitre 36, article 1.

Autorisation de paiement

N° 165-D/MF/F du 22-4-63. — Est autorisé le paiement par virement télégraphique au compte « United Nations n° 1 Account, Federal Reserve Bank of New-York, 33 Liberty Street New-York 45, N.Y. », de la somme de 5.000 dollars US soit 1.225.000 francs CFA représentant la contribution du Togo — Année 1963 :

a/ — au Fonds Spécial des Nations-Unies (2.500 dollars US.)

b/ — au programme élargi d'Assistance technique (2.500 dollars US.)

Le directeur de la BAO à Lomé est chargé du virement télégraphique, par anticipation, des devises de 5.000 dollars US. sur New-York.

Une somme de 1.238.255 francs CFA représentant le montant de ladite contribution majorée des frais de virement télégraphique, sera mandatée au profit de la BAO dans les 15 jours qui suivront la présentation des justifications correspondant à ces dépenses imputables au budget général du Togo, exercice 1963, chapitre 33, article 3.

N° 168-D/MF/MEN. du 22-4-63. — Une subvention de seize millions trois cent treize mille cent francs CFA. (16.313.100 francs CFA) soit trois cent vingt six mille deux cent soixante deux nouveaux francs (326.262,00 NF) est accordée à l'office de coopération d'accueil universitaire de Paris pour le 2^e trimestre 1963 et pour la période des grandes vacances suivant détails ci-après :

Allocations brutes : $20.000 \times 85 \times 6$ 10.200.000

Prestations tarifées (40%) $10.200.000 \times 40$

100 = 4.080.000

14.280.000

Frais fonctionnement office (2%) 14.280.000 x 2

100 = 285.600

Différence à mandater au profit des 7

boursiers de la catégorie de stage

$(420.000 - 285.000) \times 7 \times 2$

4 = 472.500

Prime de grandes vacances pour les 85

boursiers : 15.000×85 = 1.275.000

Total général 16.313.100 CFA

Soit : 326.262,00 NF.

Le montant de la subvention sera mandaté par les soins du service des finances du Togo au profit de l'agent comptable de l'office de coopération d'accueil universitaire de Paris — compte chèque postal Paris 9061-41.

La dépense est imputable au budget général du Togo, exercice 1963 — chapitre 36, article 2.

Le directeur de l'enseignement, le chef du service des finances et le trésorier-payeur du Togo sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution de la présente décision.

N° 169-D/MF/MEN. du 22-4-63. — Est accordée à chacun des élèves boursiers togolais de l'école d'assistants d'élevage de Bamako dont les noms suivent une allocation scolaire pour le 2^e trimestre 1963 et la période des vacances.

MM. Dossou Kokou

Agbemelo Mensah

Dovie Emmanuel

suivant détails ci-après :

Allocations scolaires brutes 25.000 CFA par élève et par mois par élève et pour les 6 mois (d'avril à septembre 1963)

25.000×3 = 150.000

pour les 3 élèves :

150.000×3 = 450.000

Le montant de ces dépenses sera mandaté par les soins du service des finances du Togo au profit de l'économiste de l'école des assistants d'élevage de Bamako.

La dépense est imputable au budget général du Togo, exercice 1963, chapitre 36, article 3.

Le chef du service des finances, le directeur de l'enseignement et le trésorier-payeur du Togo sont chargés, en ce qui le concerne, de l'exécution de la présente décision

N° 170-D/MFAE/MEN. du 22-4-63. — Est et demeure rapportée la décision n° 85/D/MFAE-MEN du 5 mars 1963 accordant une subvention à la Fédération de Foot-ball.

Une subvention de 890.000 francs (huit cent quatre vingt dix mille francs) pour l'achat de matériel et d'équipement sportif, est accordée aux quatre fédérations (foot-ball, basket-ball, boxe, tennis)

Cette subvention sera versée au compte :

Bancaire n° 21.863/D/BAO pour la Fédération togolaise de foot-ball

Chèque postal n° 06-65 pour la Fédération togolaise de basket-ball

Bancaire BNCI. n° 8744 pour la Fédération togolaise de boxe

Bancaire BNCI. n° 5064 pour la Fédération togolaise de tennis

La dépense est imputable au budget général du Togo, exercice 1962, chapitre 35, article 4 (subvention aux sociétés sportives, artistiques et musicales).

Un relevé des dépenses effectuées sera adressé par le président de chaque fédération au Ministre des finances pour justifier l'emploi de la subvention et au service des Sports qui contrôlera la répartition.

Passages à l'échelle supérieure

N° 158/D/MF/SD du 22-4-63 — Est constaté, pour compter du 1^{er} janvier 1962, le passage au point de vue ancienneté exclusive, à l'échelle supérieure de leur solde des agents permanents du secteur public du service des douanes dont les noms suivent :

Nom et prénoms	Emploi occupé	Dernier classement	Nouveau classement	Salaire	Date dernière promotion	Date d'engagement
Tatra Louis	Statistique	6 ^e C. éch. C	6 ^e C. éch. D	24.260	1/6/60	5/12/55
Sanvee Peace	Secrétariat Direction	6 ^e C. éch. C	6 ^e C. éch. D	24.260	1/6/60	13/6/55
Adjivon Ernest	Brigade	3 ^e C. éch. B	3 ^e C. éch. C	11.720	1/6/60	1/4/58
Bignangah Joseph	Brigade	3 ^e C. éch. B	3 ^e C. éch. C	11.720	1/6/60	1/4/58
Atade René	Brigade	3 ^e C. éch. B	3 ^e C. éch. C	11.720	1/6/60	1/4/58

N° 159-D/MF/SD. du 22-4-63. — Est constaté, pour compter du 1^{er} juillet 1960, le passage *au point de vue ancienneté exclusive*, à l'échelle supérieure de leur solde des agents permanents du secteur public du service des douanes dont les noms suivent :

Nom et prénoms	Emploi occupé	Dernier classement	Salaire	Date dernière promotion	Décision constatant dernière promotion	Date d'engagement
Tatra Louis	Statistique	C. 6. E. B.	20.240	1/1/59	Déc. 99/MF/SD	5/12/55
Sanvee Peace	Secrétariat	C. 6. E. B.	20.240	1/1/59	Déc. 99/MF/SD	13/6/55
Tchendo Patrice	Brigade	C. 3. E. C.	12.258	1/7/57	Déc. n° 48/MF	1/7/57
Adjivon Ernest	Brigade	C. 3. E. A.	11.230	Néant	Néant	1/7/58
Abikou Emmanuel	Brigade	C. 3. E. C.	12.258	Néant	Néant	1/7/57
Bignangah Joseph	Brigade	C. 3. E. A.	11.200	Néant	Néant	1/4/58
Atade René	Brigade	C. 3. E. A.	11.200	Néant	Néant	1/4/58

Prêts

N° 173-D/MF. du 29-4-63. — Il est accordé aux fonctionnaires ci-dessous désignés, en vue de leur permettre d'acheter chacun un véhicule pour ses besoins personnels, des prêts ci-après :

MM. Léonidas Quashie 300.000 frcs.
Akpotse Winfried, adjoint au chef de circonscription de Klouto 300.000 frcs.

La dépense est imputable au compte hors budget n° 125-20.

Le remboursement de ces prêts sera effectué par mensualités de 12.500 francs pour compter du premier jour du mois qui suit la date à laquelle les prêts sont consentis.

Le chef du service des finances et le trésorier-payeur sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution de la présente décision.

Majorations pour enfants

N° 90/MF/FR. du 17-4-63. — Le taux de la majoration pour famille nombreuse accordée par arrêté n° 18/MF/FR du 28 janvier 1960 à M. Kpakpo Gabriel, ouvrier hors classe du cadre local secondaire des travaux publics (indice 410), en retraite, est porté de 25 0/0 à 30 0/0 de sa pension (94.600 francs l'an) pour compter du 7 mars 1962 au titre de son enfant (7^e rang) dénommé Godfroid, né le 14 novembre 1944.

Le montant annuel de la majoration de 30 0/0 est fixé à vingt huit mille trois cent quatre vingt (28.380) francs cfa.

M. Kpakpo Gabriel pourra prétendre, pour compter du 1^{er} décembre 1962, sur justifications de ses droits, au bénéfice des allocations familiales au titre de son enfant (16^e rang) dénommée Jeanne Kalévi, née le 8 février 1957.

N° 93/MF/FR. du 22-4-63. — Par application des dispositions de l'article 13, paragraphe IV du décret du 29 mars 1954, le taux de la majoration pour famille nombreuse attribuée par arrêté n° 74/MFAE/MF/FR du 23 mars 1962 à M. Gokounous Rémy, moniteur principal 3^e échelon du cadre local de l'agriculture (indice 445), en retraite, est porté de 20 0/0 à 25 0/0 de sa pension (97.760 francs l'an) pour compter du 13 juillet 1962 au titre de son enfant (6^e rang) dénommé Attah Sanvy Jemmy, né le 13 juillet 1946.

Le montant annuel de la majoration de 25 0/0 prévue ci-dessus est fixé à vingt quatre mille quatre cent quarante (24.440) francs cfa.

Allocation forfaitaire

N° 149-D/MF/FS. du 17-4-63. — Une allocation forfaitaire de deux cent mille (200.000) francs est accordée à la délégation togolaise qui s'est rendue à Léopoldville pour assister aux travaux de la commission économique de l'Afrique.

Cette somme sera mandatée par bon de caisse au nom de M. Tevi Jean.

La dépense est imputable au budget général, exercice 1963, chapitre 6, article 3.

Secours exceptionnels

N° 163-D/MF/FR. du 22-4-63. — Un secours exceptionnel de cinq mille (5.000) francs cfa est accordé à M. Talata Taraoré, jardinier à l'Assemblée Nationale du Togo à Lomé, victime d'un incendie le 29 avril 1961 au quartier Zongo à Lomé.

La dépense résultant du paiement de ce secours est imputable au budget général du Togo, chapitre 37, article 4, exercice 1963.

N° 171-D/MF/FR. du 24-4-63. — Un secours exceptionnel de trente mille (30.000) francs cfa est accordé à chacun des sieurs Jean Trom, Prempey et Djanka Agbote, commerçants domiciliés à Lomé, 38, rue de la Somme.

La dépense résultant du paiement de ces secours est imputable au budget général du Togo, chapitre 37, article 4, exercice 1963.

Secours après décès

N° 150-D/MF/FR. du 17-4-63. — Un secours après décès de cinquante sept mille sept cent cinquante quatre (57.754) francs CFA, équivalant à trois mois de solde brute (indice ancien 325), majorée du complément spécial 1/10^e de M. Savi Togbé, adjudant de police, décédé le 22 mai 1962 à Vokoutimé (Anécho), est accordé à ses orphelins.

Ce secours, imputable au budget général du Togo, chapitre 12, article 7, exercice 1963 sera mandaté au nom de M. Bossou Norbert, maître-tailleur à Lomé, tuteur des orphelins du de cujus.

N° 154-D/MF/FR du 17-4-63. — Un secours après décès de quarante neuf mille quatre cent quatre vingt (49.480) francs cfa, équivalant à trois mois de solde brute (indice 424), majorée de l'indemnité de sujétion de M. Gbati Napo, gardien de paix 2^e classe 4^e échelon, décédé à Lomé le 29 janvier 1963, est accordé à ses orphelins.

Ce secours, imputable au budget général du Togo, chap. 12, art. 7, exercice 1963 sera mandaté au nom de M. Gbati Ghandé, soldat de 1^{re} classe à la 1^{re} Compagnie d'Infanterie togolaise à Lomé, tuteur des orphelins du de cujus.

Complément de bourses

N° 146-D/MF/MEN dt 17-4-63. — Un complément de bourses de 4.800 francs CFA par mois est accordé pour le 2^e trimestre 1963 et la période des vacances (soit six mois d'avril à septembre 1963) aux étudiants togolais de l'Université de Dakar dont les noms suivent :

Akakpo Folivi Dieudonné	Gaba Laurent
Alipui Victor	Peteoh Akizi
Bannerman Oswald	Polo Arégba
Belevi Jacques	Dosseh Messah Bernard
Dogo Kouadjolou Henri	Hodouon Emmanuel Kossi
Dovi Pierre	Max Louise
Placca Dovi Emmanuel	Hevo Etienne
Bodjona Dominique	Wilson Akouété
Dossevi Lionel Kouévi	Tamekloe Mathieu
Salami Amoussa	Dogle Benjamin
Mensah Sylvanus	

Suivant détails ci-après :

par mois et par étudiant :		
20.000 - 15.200	=	4.800 frs
par étudiant et d'avril à septembre 1963		
4.800 x 6	=	28.800 frs
pour les 21 étudiants		
28.800 x 21	=	604.800 frs

Le montant de ces dépenses sera mandaté par les soins du service des Finances de la République du Togo au profit de l'agent comptable de l'Université de Dakar.

La dépense est imputable au budget général du Togo, exercice 1963, chapitre 36 — article 3.

Le chef du service des finances, le directeur de l'enseignement et le trésorier-payeur du Togo sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution de la présente décision.

Concession de pensions

N° 94/MF/FR du 22-4-63. — Une pension pour ancienneté de services (pourcentage 67 o/o) au montant annuel de cent trente quatre mille six cent soixante douze (134.672) francs cfa est attribuée sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo à Mme Randolph Adéline Bayi (née Cottin), monitrice principale de classe exceptionnelle du cadre local de l'Enseignement primaire du Togo (indice : 470), admise à la retraite.

La date de l'entrée en jouissance de cette pension est fixée au 6 février 1962.

N° 95/MF/FR du 22-4-63. — Une pension pour ancienneté de service (pourcentage 57 o/o) au montant annuel de quatre vingt dix huit mille quarante (98.040) francs cfa est attribuée sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo à M. Tsipotou Frantz Kessougbo, ouvrier principal de classe exceptionnelle (indice au 31-12-61 : 410), admis à la retraite.

La date de l'entrée en jouissance de cette pension est fixée au 1^{er} janvier 1963.

Il est également attribué à M. Tsipotou Frantz Kessougbo pour compter du 1^{er} janvier 1963, une majoration pour famille nombreuse au taux de 20 o/o de sa pension au titre de ses enfants (du 1^{er} au 5^e rang) ci-après désignés :

Maria Adjoa, née en 1932
John Kolli, né le 8 janvier 1935
Pétrina Amah, née le 12 novembre 1937
Lucien, né le 1^{er} avril 1940
Francisco Yaovi, né le 23 novembre 1944.

Le montant annuel de la majoration prévue ci-dessus est fixé à dix neuf mille six cent huit (19.608) francs cfa.

M. Tsipotou Frantz Kessougbo pourra prétendre, pour compter du 1^{er} janvier 1963, sur justification de ses droits au bénéfice des allocations familiales au titre de ses enfants (du 7^e au 13^e rang) ci-après désignés :

Gabriel, né le 2 octobre 1950
Josephine Akuavi, née le 18 mars 1953
Atsou, né le 19 mai 1956
Atsoukpôé, née le 19 mai 1956
Raphaël, né le 12 août 1959
Yawo, né le 19 mai 1960
Cécile Reine, née le 6 septembre 1961.

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS, DES MINES,
DES TRANSPORTS
ET DES POSTES ET TÉLÉCOMMUNICATIONS

ARRETE N° 16/MTP/PT. du 16 avril 1963 transformant l'agence postale de la circonscription administrative de Niamtougou en bureau de plein exercice.

LE MINISTRE DES TRAVAUX PUBLICS, DES MINES,
DES TRANSPORTS
ET DES POSTES ET TÉLÉCOMMUNICATIONS,

Vu l'ordonnance n° 1 du 17 janvier 1963 relative à la constitution du Gouvernement provisoire de la République togolaise;

Vu l'arrêté n° 104/PM du 28 mai 1958 définissant les compétences ministérielles en matière d'administration et de gestion des diverses catégories de personnel;

Vu l'arrêté n° 71 ter du 30 novembre 1920 portant ouverture des bureaux de poste aux opérations postales, télégraphiques et téléphoniques au service des articles d'argent et des envois contre remboursement;

Vu les arrêtés nos 74 et 419 du 28 décembre 1920 et 5 août 1932 ouvrant toutes les localités pourvues d'un bureau de poste au service des colis postaux;

Vu les décisions nos 349 et 149 des 10 septembre 1935 et 17 novembre 1936 ouvrant les bureaux de poste au service de la caisse d'épargne;

Vu l'arrêté n° 462-51/P.T.T. du 3 juillet 1951 portant fixation de l'encaisse des bureaux des postes et télécommunications du Territoire et les actes modificatifs subséquents, notamment le décret n° 62-83 du 30 mai 1962;

Vu l'arrêté n° 626/P.T.T. du 6 juillet 1956 portant dénomination et classement des établissements du service des postes et télécommunications de la République togolaise et fixant la nature de leurs attributions;

Vu l'arrêté n° 316-55/P.T.T. du 9 mars 1955 portant création d'une agence postale à Niamtougou;

Vu le décret n° 58-42 du 1er avril 1958 fixant le régime des primes et indemnités particulières dont peuvent bénéficier les personnels appartenant aux cadres des postes et télécommunications du Togo;

Vu les nécessités du service;

Sur la proposition du chef du service des postes et télécommunications,

A R R E T E :

Article premier. — L'agence postale de la circonscription de Niamtougou est transformée en bureau de plein exercice à compter du 15 avril 1963.

Art. 2. — Cet établissement participe aux opérations suivantes :

— Echange de la correspondance postale ordinaire et recommandée, et des valeurs déclarées (tous régimes);

— Service des colis postaux ordinaires, avion et contre remboursement (tous régimes);

— Service des articles d'argent, des envois contre remboursement et des valeurs à recouvrer (tous régimes);

— Service télégraphique et téléphonique privé et officiel (tous régimes);

— Service de la caisse d'épargne et des chèques postaux ainsi qu'à tous services admis par les règlements postaux en vigueur au territoire.

Art. 3. — Le bureau des postes et télécommunications de Niamtougou est reclassé comme recette de 6^e classe. Son encaisse maximum est fixée à cinquante mille (50.000) francs cfa.

Art. 4. — Le chef du service des postes et télécommunications est chargé de l'exécution du présent arrêté qui sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

Lomé, le 16 avril 1963

A. Meatchi

ARRETE N° 17/MTP/PT. du 16 avril 1963 portant création d'un bureau des postes et télécommunications (bureau de plein exercice) à Kéao (circonscription administrative de Lama-Kara)

LE MINISTRE DES TRAVAUX PUBLICS, DES MINES,
DES TRANSPORTS
ET DES POSTES ET TÉLÉCOMMUNICATIONS,

Vu l'ordonnance n° 1 du 17 janvier 1963 relative à la constitution du Gouvernement provisoire de la République togolaise;

Vu l'arrêté n° 104/PM du 28 mai 1958 définissant les compétences ministérielles en matière d'administration et de gestion des diverses catégories de personnel;

Vu l'arrêté n° 71 ter du 30 novembre 1920 portant ouverture des bureaux de poste aux opérations postales, télégraphiques et téléphoniques au service des articles d'argent et des envois contre remboursement;

Vu les arrêtés nos 74 et 419 des 28 décembre 1920 et 5 août 1932 ouvrant toutes les localités pourvues d'un bureau de poste au service des colis postaux;

Vu les décisions nos 349 et 149 des 10 septembre 1935 et 17 novembre 1936 ouvrant les bureaux de poste au service de la caisse d'épargne;

Vu l'arrêté n° 462-51/P.T.T. du 3 juillet 1951 portant fixation de l'encaisse des bureaux des postes et télécommunications du Territoire et les actes modificatifs subséquents, notamment le décret n° 62-83 du 30 mai 1962;

Vu l'arrêté n° 626/P.T.T. du 6 juillet 1956 portant dénomination et classement des établissements du service des postes et télécommunications de la République togolaise et fixant la nature de leurs attributions;

Vu le décret n° 58-42 du 1er avril 1958 fixant le régime des primes et indemnités particulières dont peuvent bénéficier les personnels appartenant aux cadres des postes et télécommunications du Togo;

Vu les nécessités du service;

Sur la proposition du chef du service des postes et télécommunications,

A R R E T E :

Article premier. — Est créé à compter du 15 avril 1963, un bureau des postes et télécommunications (bureau de plein exercice) à Kéao (circonscription administrative de Lama-Kara).

Art. 2. — Cet établissement participe aux opérations suivantes :

— Echange de la correspondance postale ordinaire et recommandée et des valeurs déclarées (tous régimes);

— Service des colis postaux ordinaires, avion et contre remboursement (tous régimes);

— Service des articles d'argent, des envois contre remboursement et des valeurs à recouvrer (tous régimes);

— Service télégraphique et téléphonique privé et officiel (tous régimes);

— Service de la caisse d'épargne et des chèques postaux ainsi qu'à tous services admis par les règlements postaux en vigueur au territoire.

Art. 3. — Le bureau des postes et télécommunications de Kéto est classé au rang de la recette de 6^e classe. Son encaisse maximum est fixée à cinquante mille (50.000) frs cfa.

Art. 4. — Le chef du service des postes et télécommunications est chargé de l'exécution du présent arrêté qui sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

Lomé, le 16 avril 1963

A. Meatchi.

ARRETE, No 18/MTP/TP, du 17 avril 1963 portant autorisation d'occuper le domaine public dépendant de la route Aflao-Hilakondji par la société AGIP en vue d'installation d'un pipe-line entre le wharf de la C.T.M.B. à Kpémé et le dépôt côtier de l'AGIP.

LE MINISTRE DES TRAVAUX PUBLICS, DES MINES,
DES TRANSPORTS
ET DES POSTES ET TELECOMMUNICATIONS,

Vu le décret no 45-2015 du 1^{er} septembre 1945 réglementant au Togo le domaine public et les servitudes d'utilité publique, promulgué par arrêté no 537/CAB le 24 septembre 1945;

Vu la demande formulée par la société AGIP le 3 septembre 1962 sous le no TECN/677 tendant à obtenir l'autorisation d'occuper une parcelle du domaine public,

ARRETE :

Article premier. — La société AGIP est autorisée à poser dans une parcelle du domaine public dépendant de la route Aflao-Hilakondji entre le PK. 35,450 et le PK. 36,500 sur une longueur de 1.100 mètres, un pipe-line de raccordement d'installations de cette société à Kpémé (dépôt côtier) au wharf de la compagnie togolaise des mines du Bénin.

Art. 2. — La traversée de la chaussée sera réalisée suivant les plans et devis à soumettre à l'approbation du directeur des travaux publics, ainsi que suivant toutes règles de l'art. Toutes précautions devront être prises pour éviter tous dommages et tout accident au domaine public et aux usagers de la voie publique.

Entre autres :

- 1) — Le pipe-line, dont le diamètre sera de 10 pouces (25,4 cm) traversera la chaussée suivant la normale à l'axe de ladite chaussée, à une profondeur minima de 1,00 mètre, et longera ensuite la route à cette même profondeur, et à 8 mètres au moins de l'axe de la chaussée.
- 2) — Un robinet-varme d'arrêt dans puisard devra être placé sur la conduite de chaque côté du domaine public.
- 3) — A la traversée de la route la canalisation sera placée dans une gaine en béton visitable, elle sera en outre munie de part et d'autre de la route d'un robinet-varme dans un puisard, les puisards étant placés en dehors des emprises de la route.

Art. 3. — L'occupation est accordée à titre précaire et à tous moments révocable, sans indemnité, pour un motif d'intérêt public.

Art. 4. — Le permissionnaire restera seul et entièrement responsable des inconvénients et dommages pouvant résulter des travaux et de l'exploitation des installations dans le domaine public.

Art. 5. — A dater du procès-verbal d'implantation d'ouvrage, le permissionnaire sera tenu de verser dans les caisses du receveur de l'enregistrement des domaines, une indemnité annuelle d'occupation du domaine public correspondant à 100 frs. le mètre linéaire, soit $1.100 \times 100 = 110.000$ frs.

Art. 6. — Les droits des tiers sont et demeurent expressément réservés.

Art. 7. — Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

Lomé, le 17 avril 1963

A. Meatchi.

Affectations.

No 121-D/MTP. du 17-4-63. — M. Napo Koura, ouvrier principal de classe exceptionnelle des TP., en service à la subdivision des bâtiments-sud à Lomé, est affecté à la subdivision des travaux publics du nord, avec résidence à Bas-sari.

Le traitement de l'intéressé reste imputable au budget général, chapitre 18, article 7.

La présente décision aura effet pour compter de la date de sa signature.

No 125-D/MTP/CFT. du 18-4-63. — M. Ametepé Faustin, ouvrier ppal. 1^{er} échelon du corps des fonctionnaires des chemins de fer et du wharf du Togo, rappelé à l'activité par arrêté no 82/MFP. du 6 mars 1963 et remis à la disposition du Ministre des TP. et transports, est affecté au réseau des CFT (service matériel et traction).

Le traitement de l'intéressé est imputable au chapitre 1, article 4, paragraphe 1 du budget annexe des CFT, exercice 1963.

La présente décision aura effet à compter de la date de prise de service de l'intéressé.

No 127-D/MTP. du 18-4-63. — M. Aliko Arounko, manoeuvre 1^{re} zone 2^e classe, remis à la disposition du Ministre des travaux publics, des mines, des transports, des postes et télécommunications par décision no 189/MFP. du 16 mars 1963, est affecté à la direction des travaux publics (subdivision des bâtiments-sud) à Lomé.

Le salaire de l'intéressé est imputable au budget général : chapitre 18 — article 7.

No 130-D/MTP/TP. du 23-4-63. — M. Afoh Alassani Martin, adjoint administratif 2^e classe 4^e échelon, en service à la direction des travaux publics à Lomé (section automobiles), est affecté au cabinet du Ministère des travaux publics, des mines, des transports, des postes et télécommunications.

Les émoluments de M. Afoh sont imputables sur le chapitre 18, article 2 du budget général.

La présente décision aura effet à compter de la date de sa signature.

N° 131-D/MTP/PT. du 23-4-63. — M. Douiti Laré, agent permanent de 3^e catégorie échelle B des postes et télécommunications, en service au bureau de postes de Badou est affecté à Atakpamé et mis en cette qualité à la disposition du chef secteur.

M. Edah Zinsou, agent permanent de 3^e catégorie échelle B des postes et télécommunications, précédemment en service à Atakpamé est affecté au bureau de postes de Batou en remplacement numérique de M. Douiti Laré.

La présente décision prend effet pour compter de sa date de signature.

N° 133-D/MTP/TP. du 25-4-63. — M. Cadassou Honoré, adjoint technique 1^{er} échelon du corps des fonctionnaires des travaux publics du Togo, de retour de stage de formation professionnelle en Allemagne et mis à la disposition du Ministre des travaux publics, des mines, des transports, des postes et télécommunications par décision n° 239/MFP du 27 mars 1963, est réaffecté à la section automobiles (vite technique des véhicules).

Les émoluments de l'intéressé restent imputables sur le chapitre 18, article 7 du budget général.

La présente décision prendra effet à compter de la date de sa signature.

MINISTÈRE DU COMMERCE ET DE L'ECONOMIE

Autorisation de remboursement

N° 26-D/MCE. du 30-4-63. — Est autorisé le remboursement, au bureau pour le développement de la production agricole (B.D.P.A.), le montant des travaux de finition exécutés par lui pour le compte du secteur de modernisation du nord (SEMNORD), au barrage de Tantiégou.

Les dépenses correspondantes, soit un million quatre cent quatre vingt huit mille huit cent quatre vingt cinq (1.488.885) francs, sont à imputer sur la fiche de délégation n° 22-7 du 28 novembre 1961 (projet n° 7/ORD/61/VI/P/2) — « Barrage de Tantiégou ».

Engagements

N° 21-D/MCE. du 17-4-63. — M. Assogba Kossi Rigobert est engagé en qualité de cuisinier de 6^e catégorie au salaire mensuel de 6.900 francs, pour servir à l'hôtel du Ministre des affaires économiques.

La dépense est imputable au budget général, chapitre 14, article 1.

La présente décision aura effet pour compter du 15 mars 1963.

N° 22-D/MCE. du 22-4-63. — M. Amouzou Hyacinthe est engagé en qualité de jardinier de 2^e catégorie au salaire mensuel de 5.200 francs, pour servir à l'hôtel du Ministre des affaires économiques.

La dépense est imputable au budget général, chapitre 14, article 1.

La présente décision prendra effet pour compter du 15 mars 1963.

N° 23-D/MCE. du 22-4-63. — M. de Souza Oscar est engagé en qualité de boy de 3^e catégorie au salaire mensuel de 5.700, pour servir à l'hôtel du Ministre des affaires économiques.

La dépense est imputable au budget général, chapitre 14, article 1.

La présente décision prendra effet pour compter du 15 mars 1963.

Affectation

N° 21-D/MCE. du 12-4-63. — M. Agbomson Prosper, agent permanent de la 5^e catégorie échelle A (codifieur), en service à la statistique générale du Togo est muté au Central mécanographique comme aide-opérateur, en remplacement de M. Adjivon Pierre, agent licencié de son emploi.

Son traitement reste imputable au chapitre 14, article 19 du budget général.

La présente décision aura effet pour compter de la date de sa signature.

MINISTÈRE DE LA SANTE PUBLIQUE

Affectations

N° 28-D/MSP du 12-4-63. — Les fonctionnaires des services de la Santé publique dont les noms ci-dessous sont affectés :

au centre national hospitalier

M. Goudeagbe Symphorien, agent technique de 2^e classe 1^{er} échelon, stagiaire, précédemment en service à Lama-Kara, en remplacement de M. Noutchet Victor, muté.

à la subdivision sanitaire de Lomé

M. Zekpa Samuel, agent technique de 2^e classe 4^e échelon, précédemment en service à Atakpamé, en remplacement de M. Kangni Bernard, qui reçoit une autre affectation.

à la subdivision sanitaire d'Anécho

Mlle Johnson Eléonore, sage-femme de 2^e classe 2^e échelon, de retour de congé.

M. Kangni Bernard, agent technique de 2^e classe 2^e échelon, précédemment en service à Lomé, pour servir au centre médical de Vogan, en remplacement de M. Kuevidjen Pierre, indisposé.

à la subdivision sanitaire de Tsévié

M. N'Konou Justin, infirmier ordinaire 2^e échelon, précédemment en service à Pagouda, en remplacement de M. Ouadja Faré François, appelé à d'autres fonctions.

à la subdivision sanitaire de Pagouda

M. Ouadja Faré François, infirmier ordinaire 1^{er} échelon, précédemment en service à Tsévié, en remplacement de M. N'Konou Justin, muté.

Les dépenses sont imputables au budget général, chapitre 22, article 6 et au budget du Centre National Hospitalier de Lomé.

La présente décision aura effet pour compter de la date de la prise de service et de la mise en route des intéressés.

N° 29-D/MSP du 12-4-63. — Les fonctionnaires et agents permanents des services de la Santé publique dont les noms ci-dessous sont affectés :

au centre national hospitalier

Mme Laban Georgette, infirmière d'Etat de 2^e classe 1^{er} échelon, de retour de congé.

M. Mensah Y. Joseph, infirmier d'Etat de 2^e classe 1^{er} échelon, de retour de congé.

M. Dravie Emmanuel, ouvrier principal 2^e échelon, de retour de congé.

à la subdivision sanitaire de Lomé

Mme Bellot Florentia, agent technique de 2^e classe 2^e échelon, de retour de congé.

à la subdivision sanitaire de Palimé

M. Dovi Simon, infirmier d'Etat de 2^e classe 1^{er} échelon précédemment en service à Pagouda, pour servir à l'équipe Antipianique.

M. Kotor Seth, infirmier permanent 4^e catégorie échelle A, précédemment en service à Pagouda, pour servir à l'équipe Antipianique.

M. Hayibor Bernard, infirmier permanent 5^e catégorie échelle A, précédemment en service à Lomé, pour servir à l'équipe Antipianique.

M. Mado Kolani, infirmier permanent 3^e catégorie échelle A, précédemment en service à Lomé, pour servir à l'équipe Antipianique.

M. Puis Kokou, infirmier permanent 3^e catégorie échelle A, précédemment en service à Lomé, pour servir à l'équipe Antipianique.

à la subdivision sanitaire d'Atakpamé

M. Djaodoh Félix, infirmier d'Etat de 2^e classe 1^{er} échelon, précédemment en service à Mango, pour servir à l'équipe Antipianique.

M. Sodji Armand, infirmier d'Etat de 2^e classe 1^{er} échelon stagiaire, précédemment en service à Lomé pour servir à l'équipe Antipianique.

M. Nano Bidjaké Samuel, infirmier permanent 4^e catégorie échelle A, précédemment en service à Lomé, pour servir à l'équipe Antipianique.

M. Agouda Eso Pierre, infirmier permanent 4^e catégorie échelle A, précédemment en service à Lomé, pour servir à l'équipe Antipianique.

M. Kombaté Ulyett, infirmier permanent 4^e catégorie échelle A, précédemment en service à Lomé, pour servir à l'équipe Antipianique.

à la subdivision sanitaire de Sokodé

M. Attiogbe Amaté Emmanuel, infirmier d'Etat de 2^e classe 1^{er} échelon, précédemment en service à Pagouda, en remplacement de M. Gbetovi Robert, muté.

M. Djato Mama, infirmier d'Etat de 2^e classe 1^{er} échelon, précédemment en service à Mango, pour servir à l'équipe Antipianique.

M. Kponton Omer, infirmier d'Etat de 2^e classe 1^{er} échelon, stagiaire, précédemment en service à Pagouda, pour servir à l'équipe Antipianique.

M. Eso Justin, infirmier d'Etat de 2^e classe 1^{er} échelon, stagiaire, précédemment en service à Pagouda, pour servir à l'équipe Antipianique.

Alassani Issa, infirmier permanent 1^{re} catégorie échelle A, précédemment en service à Mango, pour servir à l'équipe Antipianique.

M. Nada Martin, infirmier permanent 3^e catégorie échelle A, précédemment en service à Lomé, pour servir à l'équipe Antipianique.

à la subdivision sanitaire de Lama-Kara

M. Ali Alassani, agent technique, 2^e classe 2^e échelon, précédemment en service à Lomé, pour superviser l'équipe Antipianique.

à la subdivision sanitaire de Niamtougou

M. Kobonou Jean, infirmier permanent 5^e catégorie échelle A, nouvellement rappelé à l'activité, en complément d'effectif.

à la subdivision sanitaire de Pagouda

M. Gbetovi Robert, infirmier permanent 4^e catégorie échelle A, précédemment en service à Sokodé, en remplacement de M. Attiogbe Amaté Emmanuel, muté.

Les dépenses sont imputables au budget du centre national hospitalier et au budget général du Togo, chapitre 22, articles 6, 9 et 10.

La présente décision aura effet pour compter de la date de la prise de service et de la mise en route des intéressés.

N° 31-D/MSP. du 17-4-63. — Les sages-femmes dont les noms ci-dessous sont affectées :

à la subdivision sanitaire de Lomé

Mme. Segbedji Elise, sage-femme de 2^e classe 4^e échelon, précédemment en service à Tsévié en complément d'effectif ;

Mme. Zanutey Jeanne, sage-femme de 2^e classe 3^e échelon, précédemment en service à Pagouda.

à la subdivision sanitaire d'Anécho

Mme. Comlan Agnès, sage-femme de 1^{re} classe 3^e échelon, de retour de congé, en remplacement de Mme Agbodjan Cécile en congé de Maternité.

à la subdivision sanitaire de Tsévié

Mlle. Gafah Marie, sage-femme de 2^e classe 1^{er} échelon, de retour de congé, en remplacement de Mlle. Coco Jeanne-Françoise, appelée à d'autres fonctions.

à la maternité d'Assaboun

Mlle. Coco Jeanne Françoise, sage-femme de 2^e classe 1^{er} échelon, précédemment en service à Tsévié, en remplacement de Mme Segbedji Elise, mutée.

à la subdivision sanitaire de Dapango

Mlle. Djabaku Sophie, sage-femme de 2^e classe 1^{er} échelon, nouvellement intégrée, en remplacement de Mme Edorh Léopoldine, mutée.

Les dépenses sont imputables au budget général, chapitre 22, article 6.

La présente décision aura effet pour compter de la date de la prise de service et de la mise en route des intéressés (régularisation).

Engagements

N° 32-D/MSP. du 20-4-63. — M. Atakoura Issifou est engagé en qualité d'agent permanent 4^e catégorie échelle A, (cuisinier) et mis à la disposition du directeur du centre national hospitalier de Lomé.

Son traitement sera imputé au budget du centre national hospitalier.

La présente décision aura effet pour compter de la date de sa signature.

N° 33-D/MSP. du 20-4-63. — Mme. Lawson Dopé, est engagée en qualité d'agent permanent (cuisinière) à la 1^{re} catégorie, échelle A, et mise à la disposition du directeur du centre national hospitalier de Lomé.

Son salaire est imputable au budget du C.N.H.

La présente décision à effet pour compter du 12 mars 1963.

Sanction disciplinaire

N° 27-D/MSP. du 9-4-63. — Un avertissement est infligé à M. Koumotto Michel, agent technique de 2^e classe 1^{er} échelon stagiaire, en service au dispensaire de Bafilo, pour indiscipline.

MINISTRE DE L'EDUCATION NATIONALE**Autorisation d'enseigner**

N° 46-D/MEN. du 23-4-63. —

1^o/ — Mmes Dorosiaux

2^o/ — Dumas Suzanne, titulaire du CAP sténo-dactylo

3^o/ — MM. Nogbe Jacques, secrétaire — titulaire du CAP

4^o/ — Gamli Gérard, secrétaire — titulaire du CAP sont autorisés à assurer pendant l'année scolaire 1961-62, un service partiel d'enseignement technique à l'EPCI de Sokodé.

Leurs services seront rétribués sur le chapitre 26 article 8 — exercice 1962 — suivant détails ci-après :

1^o/ — Mme Dorosiaux : du 1^{er} janvier au 24 février.

— Nombre d'heures effectuées : 158 h. à 600 f. l'h. soit 94.800 F

2^o/ — Mme Dumas Suzanne : du 1^{er} janvier au 31 décembre

— Nombre d'heures effectuées : 385 h. à 600 f. l'h. soit 231.000 F

3^o/ — M. Nogbe Jacques : du 1^{er} janvier au 31 décembre.

— Nombre d'heures effectuées : 330 h. à 400 f. l'h. soit 132.000 F.

4^o/ — Gamli Gérard : du 1^{er} janvier au 31 décembre.

— Nombre d'heures effectuées : 248 h. à 400 f. l'h. soit 113.600 F.

Total 571.400 F.

Affectations — Mutations

N° 39-D/MEN. du 13-4-63. — M. Degue Vitus, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon, précédemment en service à Adamé, est affecté à Atakpamé.

Mme Dovi Marguerite, monitrice adjointe de 1^{re} échelon, précédemment en service à Atakpamé, est mutée à Tsévié.

Mme Boukpepsi Denise, monitrice adjointe de 3^e échelon, précédemment en service à Tsévié, est affectée à Niamtougou.

Mme Adam Marie, monitrice permanente 1^{re} catégorie échelle B, précédemment en service à Anécho, est affectée à Sokodé (Kouma)

M. Gbegbeni Nanamalé Robert, instituteur adjoint 2^e classe 1^{er} échelon, est affecté à l'école régionale de Bassari.

M. Agnketom Mewa Gabriel, instituteur adjoint 3^e classe 3^e échelon est affecté à l'école officielle de Koumèa.

Mme Adorgloh Victorine, monitrice adjointe 2^e classe 1^{er} échelon, précédemment en service à Sokodé, est mutée à Lomé.

M. Osseyi Emile, moniteur permanent 4^e catégorie échelle A, précédemment en service à Bassari, est muté à Anécho.

M. Ekoué Folly Emmanuel, instituteur adjoint 3^e classe 3^e échelon est affecté à l'école de Kodjoviakopé (Lomé)

M. Tsogbe Joseph, instituteur de 1^{re} classe 3^e échelon est affecté à Palimé.

M. Atchikiti Kwami Philippe, instituteur adjoint de 3^e classe 1^{er} échelon stagiaire est affecté à Atakpamé.

N° 43-D/MEN. du 20-4-63. — Mme Gartner Paulette, professeur contractuel, nouvellement mise à la disposition du Ministre de l'éducation nationale par décision n° 809/MFP du 20 septembre 1962 est affectée au Lycée Boncarrère de Lomé.

Ses émoluments seront imputés au chapitre 26 — article 5 du budget général.

N° 44-D/MEN. du 22-4-63. — M. Tandé Blaise, instituteur-adjoint de 3^e classe — 1^{er} échelon, en service à Koumèa, est muté à Guérin-Kouka (Bassari).

M. Aniteou Mounesso, instituteur-adjoint de 3^e classe — 1^{er} échelon, précédemment en service à Guérin-Kouka, est muté à Koumèa (Lama-Kara)

Mme Wilson Agnès, monitrice permanente — précédemment en service à Midoudou (Atakpamé), est mutée à Lomé.

M. Sewoavi Tobias, instituteur-adjoint de 3^e classe — 2^e échelon, en service à Dfalé (Niamtougou), est muté à Atakpamé.

M. Hobiam Raphaël, moniteur permanent — en service à Ténéga (Niamtougou), est muté à l'école Kutchennitter (Anécho).

Mme Creppy Désirée, monitrice-adjointe — en service à l'école Kutchennitter (Anécho), est mutée à Palimé.

MINISTRE DU TRAVAIL, DES AFFAIRES SOCIALES ET DE LA FONCTION PUBLIQUE

ARRETE N° 126/MTAS du 20 avril 1963 rapportant l'arrêté n° 15/MTAS du 9 janvier 1962.

LE MINISTRE DU TRAVAIL, DES AFFAIRES SOCIALES ET DE LA FONCTION PUBLIQUE,

Vu l'arrêté n° 104/PM du 28 mai 1958 définissant les compétences ministérielles en matière d'administration et de gestion des diverses catégories de personnel ;

Vu les textes instituant un régime de prestations familiales au profit des travailleurs salariés du Togo ;

Vu l'arrêté n° 679-56/ITLS fixant le règlement de la caisse de compensation des prestations familiales du Togo ;

Vu la convention collective du 19 mars 1959, déposée sous le n° 2 le 22 mars 1960 au greffe du tribunal du travail et applicable au personnel de la caisse de compensation des prestations familiales ;

Vu le P.V. du conseil d'administration de la caisse de compensation des prestations familiales de la séance du 12 février 1963 ;

Sur proposition de l'inspecteur du travail, commissaire du gouvernement,

ARRETE :

Article premier. — Est et demeure rapporté l'arrêté n° 15/MTAS du 9 janvier 1962 rapportant la convention collective applicable au personnel de la caisse de compensation des prestations familiales du Togo.

Art. 2. — Le présent arrêté prendra effet pour compter du 1^{er} avril 1963.

Art. 3. — L'inspecteur du travail et des lois sociales et le directeur de la caisse de compensation sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'application du présent arrêté qui sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

Lomé, le 20 avril 1963

O. Pana

ARRETE N° 136/MFP du 23 avril 1963 rapportant l'arrêté n° 139/MFP du 24 avril 1962 relatif aux conditions d'avancement d'échelle des agents permanents.

LE MINISTRE DE LA FONCTION PUBLIQUE,

Vu l'arrêté n° 104/PM du 28 mai 1958 définissant les compétences ministérielles en matière d'administration et de gestion des diverses catégories de personnel ;

Vu l'arrêté n° 852-54/ITLS du 7 septembre 1954 fixant les conditions d'adaptation de la convention collective et de l'accord collectif du 9 novembre 1946 en vigueur dans le secteur privé aux agents non fonctionnaires du secteur public engagés sans limitation de durée ;

Vu l'arrêté n° 153/PM-MTAS-FP du 2 septembre 1958 fixant les conditions d'avancement d'échelle des agents permanents

ARRETE :

Article premier. — L'arrêté n° 139/MFP du 24 avril 1962 modifiant les articles 5 et 6 de l'arrêté n° 153/PM-MTAS-FP du 2 septembre 1958 fixant les conditions d'avancement d'échelle des agents permanents est et demeure rapporté pour compter du 1^{er} mai 1963.

Art. 2. — Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

Lomé, le 23 avril 1963

O. Pana

Concours professionnels

Contrôleurs des douanes

N° 147/MFP du 30-4-63. — Un concours professionnel pour le recrutement de six contrôleurs des douanes (catégorie B) est ouvert à Lomé le 5 août 1963 et jours suivants aux agents de constatation ayant accompli au moins cinq ans de services effectifs dans la position d'activité.

Les demandes de candidature devront parvenir par voie hiérarchique au Ministère de la fonction publique avant le 5 juillet 1963, date de rigueur.

Le concours comportera des épreuves écrites d'admissibilité et des épreuves orales d'admission conformément aux dispositions de l'article 17 du décret n° 61-119 du 22 décembre 1961.

L'heure d'ouverture du concours et les locaux où se dérouleront les épreuves feront ultérieurement l'objet d'une note de service qui sera publiée par voie d'affichage et par la radiodiffusion.

Agents de constatation des douanes

N° 148/MFP du 30-4-63. — Un concours professionnel pour le recrutement de six agents de constatation des douanes est ouvert à Lomé le 12 août 1963 aux préposés des douanes ayant accompli au moins cinq ans de services effectifs dans la position d'activité.

Les demandes de candidature devront parvenir par la voie hiérarchique au Ministère de la fonction publique avant le 12 juillet 1963, date de rigueur.

L'heure d'ouverture du concours et les locaux où se dérouleront les épreuves feront ultérieurement l'objet d'une note de service qui sera publiée par voie d'affichage et par la radiodiffusion.

Intégrations

N° 139/MFP du 30-4-63. — M. Abokou Tcha, moniteur permanent 2^e catégorie échelle A, titulaire du BEPCE est intégré dans le cadre des instituteurs adjoints au grade d'instituteur adjoint de 3^e classe 1^{er} échelon stagiaire (catégorie C — indice 550) pour compter du 1^{er} janvier 1963.

Le présent arrêté aura effet au point de vue de la solde pour compter du 1^{er} mai 1963.

N° 140/MFP du 30-4-63. — M. Tahoulan Antoine, titulaire du diplôme de bachelier en droit et qui a subi avec succès l'examen professionnel de fin de stage de l'Ecole Nationale des Impôts est admis dans le corps des fonctionnaires des Contributions Directes en qualité d'inspecteur 2^e classe 1^{er} échelon (catégorie A2 — indice 1100) — A.C. 2 ans au 24 novembre 1961 au titre du stage d'application.

M. Tahoulan Antoine qui conserve une ancienneté de 2 ans est élevé au 2^e échelon de son grade pour compter de la même date.

Le présent arrêté aura effet au point de vue de la solde pour compter du 1^{er} avril 1963.

N° 145/MFP du 30-4-63. — M. Adekambi Ferdinand, infirmier principal 2^e échelon, indice 590/597, titulaire du diplôme d'Infirmier spécialiste (section Radio) de la République du Niger est intégré dans le cadre des infirmiers d'Etat dans les conditions suivantes :

1.1.62 infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon, indice 550/597-A.C. 3 a.

1.1.63 infirmier d'Etat 2^e classe 2^e échelon, indice 600 — A.C. 1 a.

1.1.63 infirmier d'Etat 2^e classe 3^e échelon, indice 650 — A.C. épuisée.

Le présent arrêté aura effet au point de vue de la solde pour compter du 1^{er} mars 1963.

N° 146/MFP du 30-4-63. — M. Anani Messan, adjoint technique de la météorologie 1^{re} classe 1^{er} échelon indice 1150, qui a obtenu le diplôme d'Ingénieur des Travaux Météorologiques est intégré dans le cadre des ingénieurs (Division Météorologie) au grade d'ingénieur 2^e classe, 2^e échelon, indice 1200 conformément aux dispositions de l'article 13 du décret n° 61-116 du 22 décembre 1961.

Le présent arrêté aura effet au point de vue de l'ancienneté pour compter du 1^{er} septembre 1962 et au point de vue de la solde pour compter du 1^{er} mai 1963.

Titularisations

N° 129/MFP du 20-4-63. — M. Brenner Yves, attaché d'administration 2^e classe 1^{er} échelon stagiaire, qui a accompli l'année réglementaire de stage, est titularisé dans son emploi pour compter du 1^{er} avril 1963.

N° 135/MFP du 23-4-63. — M. Tete Godwin, administrateur civil 2^e classe 2^e échelon stagiaire, qui a accompli l'année réglementaire de stage, est titularisé dans son emploi pour compter du 16 février 1963.

Nomination

N° 333-D/MFP du 25-4-63. — M. Agba Tchao Marcel, secrétaire d'administration de 2^e classe 4^e échelon est nommé directeur du cabinet du Ministre du Travail, des Affaires Sociales et de la Fonction Publique, en remplacement de M. Atouhon Célestin, secrétaire d'administration de 1^{re} classe 3^e échelon, appelé à d'autres fonctions.

Ses émoluments seront imputés au budget général, chapitre 24, article 2.

La présente décision aura effet pour compter de la date de prise de service de l'intéressé.

Passages automatiques d'échelon

N° 345-D/MFP du 30-4-63. — Sont constatés au titre du premier semestre 1963 et pour compter des dates ci-dessous les passages aux échelons supérieurs de leurs grades des fonctionnaires de la Météorologie et de l'Aéronautique Civile :

A. cadre des adjoints techniques

Au 3^e échelon du grade d'adjoint technique de 2^e classe

1.1.63 — Awanyoh Louis — A.C. 3 mois, adjoint technique 2^e classe 2^e échelon

1.1.63 — Norman Octave — A.C. 3 mois, adjoint technique 2^e classe 2^e échelon

B. cadre des assistants

Au 3^e échelon du grade d'assistant principal

1.1.63 — Simons Defanti Mathias — A.C. 1 mois 12 jours, assistant principal 2^e échelon

Au 3^e échelon du grade d'assistant de 1^{re} classe

1.1.63 — Mensah A. Clément — A.C. néant, assistant 1^{re} classe 2^e échelon

1.1.63 — Olohou Faustin Clément — A.C. néant, assistant 1^{re} classe 2^e échelon

Au 4^e échelon du grade d'assistant de 2^e classe

1.1.63 — Ahianlegbedji Gustave — A.C. 4 mois 21 jours assistant 2^e classe 2^e échelon

1.1.63 — Bellow Samuel — A.C. 5 mois, assistant 2^e classe 2^e échelon

1.1.63 — N'Sougan Gabriel — A.C. néant, assistant 2^e classe 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade d'assistant de 2^e classe

1.1.63 — Ajavon Ayité Emmanuel — A.C. néant, assistant 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Lawson Marc — A.C. néant, assistant 2^e classe 1^{er} échelon

C. cadre des agents spécialisés

Au 3^e échelon du grade d'agent spécialisé principal

1.1.63 — de Souza Cosme — A.C. 1 an 6 mois, agent spécialisé principal 2^e échelon

1.1.63 — Bahun Wilson T. Robert — A.C. 4 ans 6 mois agent spécialisé principal 2^e échelon

1.1.63 — Lawson John — A.C. 4 mois, agent spécialisé principal 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade d'agent spécialisé principal

1.1.63 — Blivi Clément — A.C. néant, agent spécialisé principal 1^{er} échelon

1.1.63 — Barben Berthe — A.C. 6 mois, agent spécialisé principal 1^{er} échelon

1.1.63 — Dovi Théodore — A.C. néant, agent spécialisé principal 1^{er} échelon

Au 3^e échelon du grade d'agent spécialisé confirmé

1.1.63 — Olympio Régina — A.C. 1 an, agent spécialisé confirmé 2^e échelon

1.1.63 — Kouglo Tissovi — A.C. 1 an, agent spécialisé confirmé 2^e échelon

1.1.63 — Ahité Aurélien — A.C. 5 mois 2 jours, agent spécialisé confirmé 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade d'agent spécialisé confirmé

1.1.63 — Pio Amidah — A.C. néant, agent spécialisé confirmé 1^{er} échelon

1.1.63 — Ephoevi-Ga James — A.C. néant, agent spécialisé confirmé 1^{er} échelon

La présente décision aura effet pour compter du 1^{er} mars 1963 au point de vue de la solde.

N° 346-D/MFP du 30-4-63. — Sont constatés au titre du premier semestre 1963 et pour compter des dates ci-dessous les passages automatiques aux échelons supérieurs de leurs grades, des fonctionnaires des Postes et Télécommunications :

A — CADRE DES INSPECTEURS

Au 2^e échelon du grade d'inspecteur principal

- 1.1.63 — Gonçalves Antoine — A.C. 1 an 2 mois 2 jours inspecteur principal 1^{er} échelon
 1.1.63 — Poenou Marcellin — A.C. 1 an 2 mois 2 jours inspecteur principal 1^{er} échelon
 1.1.63 — Tetegon Christophe — A.C. 1 an 2 mois 2 jours, inspecteur principal 1^{er} échelon

B — CADRE DES CONTROLEURS

Au 4^e échelon du grade de contrôleur de 2^e classe

- 1.1.63 — Salako Patrice — A.C. néant, contrôleur 2^e classe 3^e échelon
 1.1.63 — Amedonouh Sossah Antoine — A.C. 2 mois contrôleur 2^e classe 3^e échelon

C — CADRE DES AGENTS D'EXPLOITATION ET DES IEM

Au 2^e échelon du grade d'agent d'exploitation de 1^{re} classe

- 1.1.63 — Ekue Akpa Ezechiel — A.C. néant, agent d'exploitation 1^{re} classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Zupitzer Emile — A.C. néant, agent d'exploitation 1^{re} classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Dosseh John Mecpice — A.C. néant, agent d'exploitation 1^{re} classe 1^{er} échelon

Au 4^e échelon du grade d'agent d'exploitation de 2^e classe

- 1.1.63 — Bodjona Alphonse — A.C. néant, agent d'exploitation 2^e classe 3^e échelon
 1.1.63 — Daboni Ambroise — A.C. 1 a, agent d'exploitation 2^e classe 3^e échelon
 1.1.63 — Mensah K. Alfred — A.C. néant, agent d'exploitation 2^e classe 3^e échelon
 1.1.63 — Akemakou Emmanuel — A.C. néant, agent d'exploitation 2^e classe 3^e échelon
 1.1.63 — Geay Gabrielle — A.C. néant, agent d'exploitation 2^e classe 3^e échelon

Au 4^e échelon du grade d'agent des IEM de 2^e classe

- 1.1.63 — Mome Hovor — A.C. néant, agent des IEM 2^e classe 3^e échelon

Au 3^e échelon du grade d'agent d'exploitation de 2^e classe

- 1.1.63 — Midekor Jean — A.C. 1 a 2 m, agent d'exploitation 2^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Wozufia David — A.C. 1 a 2 m, agent d'exploitation 2^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Donyoh K. Norbert — A.C. 2 m, agent d'exploitation 2^e classe 2^e échelon

Au 3^e échelon du grade d'agent des IEM de 2^e classe

- 1.1.63 — Sedalo Bernard — A.C. néant, agent des IEM 2^e classe 2^e échelon

D — CADRE DES PREPOSES

Au 3^e échelon du grade de préposé principal

- 1.1.63 — Capo-Chichi dit Charlier Jacques — A.C. néant, préposé principal 2^e échelon
 1.1.63 — Ekué Félix — A.C. 1 a 4 m, préposé principal 2^e échelon

1.1.63 — Teko John — A.C. 1 a 3 m 11 j, préposé principal 2^e échelon

1.1.63 — Amegan Eklou — A.C. néant, préposé principal 2^e échelon

1.1.63 — Amenyinou Benoit — A.C. néant, préposé principal 2^e échelon

1.1.63 — Bebli Emile — A.C. néant, préposé principal 2^e échelon

1.1.63 — Assiobo G. Sébastien — A.C. néant, préposé principal 2^e échelon

1.1.63 — Koffi Salomon — A.C. néant, préposé principal 2^e échelon

1.1.63 — Komlan Gabriel — A.C. néant, préposé principal 2^e échelon

1.1.63 — Locoh Lucien — A.C. 6 m, préposé principal 2^e échelon

1.1.63 — Mensah Victor — A.C. néant, préposé principal 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade de préposé principal

1.1.63 — Ahianor Françoise — A.C. néant, préposé principal 1^{er} échelon

1.1.63 — Ocloo Bénédicte — A.C. 1 a, préposé principal 1^{er} échelon

Au 3^e échelon du grade de préposé de 1^{re} classe

1.1.63 — Folley William — A.C. 3 m 11 j, préposé 1^{re} classe 2^e échelon

1.1.63 — Johnson Y. Théophile — A.C. 7 m, préposé 1^{re} classe 2^e échelon

Au 3^e échelon du grade de préposé de 2^e classe

1.1.63 — Gomado Daniel — A.C. néant, préposé 2^e cl. 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade de préposé de 2^e classe

1.1.62 — Ayeva Issifou — A.C. néant, préposé 2^e classe 1^{er} échelon

E — CADRE DES AGENTS SPECIALISES

Au 4^e échelon du grade d'agent spécialisé 2^e classe

1.1.63 — Guedou Ernest — A.C. néant, agent spécialisé 2^e classe 3^e échelon

Au 3^e échelon du grade d'agent spécialisé 2^e classe

1.1.63 — Bitantem Napo — A.C. néant, agent spécialisé 2^e classe 2^e échelon

1.1.63 — Akakpo Z. Michel — A.C. néant, agent spécialisé 2^e classe 2^e échelon

1.1.63 — Tchangai Pierre — A.C. néant, agent spécialisé 2^e classe 2^e échelon

La présente décision aura effet pour compter du 1^{er} mars 1963 au point de vue de la solde.

N° 347-D/MFP du 30 avril 1963. — Sont constatés au titre du 1^{er} semestre 1963 et pour compter des dates ci-dessous, les passages automatiques des fonctionnaires des travaux publics et des techniques industrielles :

A — CADRES DES INGENIEURS

a) CADRE DES INGENIEURS PRINCIPAUX

Au 2^e échelon du grade d'ingénieur principal

1.1.63 — Mivedor Alex — A.C. 2 a 3 m, ingénieur principal 1^{er} échelon

b) CADRE DES INGENIEURS

Au 2^e échelon du grade d'ingénieur-géomètre de 2^e classe

1.1.63 — Adama Godfroy — A.C. 1 m 2 j, ingénieur-géomètre 2^e classe 1^{er} échelon

Au 3^e échelon du grade d'ingénieur des TP de 3^e classe

1.1.63 — Folligan Cyrille — A.C. 1 a 9 m, ingénieur des TP de 3^e classe 2^e échelon

B — CADRE DES ADJOINTS TECHNIQUES

Au 2^e échelon du grade d'adjoint technique principal

1.1.63 — d'Almeida Léopold — A.C. néant, adjoint technique principal 1^{er} échelon

Au 4^e échelon du grade d'adjoint technique

1.1.63 — Alapini Daniel — A.C. 1 a 4 m, adjoint technique 3^e échelon

Au 2^e échelon du grade d'adjoint technique

1.1.63 — Fantognon François — A.C. 10 m 16 j, adjoint technique 1^{er} échelon

C — CADRE DES AGENTS DE MAITRISE

Au 3^e échelon du grade d'agent de maîtrise

a) Surveillants

1.1.63 — Zakary Looky — A.C. 1 a 6 m 23 j, agent de maîtrise 2^e échelon

1.1.63 — Lawson Joseph — A.C. 1 a 2 m 7 j, agent de maîtrise 2^e échelon

b) Contremaître

1.1.63 — Parou Maredja — A.C. 1 a 1 m, agent de maîtrise 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade d'agent de maîtrise

Dessinateur-projeteur

1.1.63 — Todo Louis — A.C. néant, agent de maîtrise 1^{er} échelon

Au 4^e échelon du grade d'agent de maîtrise adjoint

a) Dessinateur

1.1.63 — Atingue L. Martin — A.C. 1 m 23 j, agent de maîtrise adjoint 3^e échelon

b) Contremaître

1.1.63 — Essien Boniface — A.C. néant, agent de maîtrise adjoint 3^e échelon

Au 3^e échelon du grade d'agent de maîtrise adjoint

Contremaîtres

1.1.63 — Akué Goeh Charles — A.C. 1 a 4 m, agent de maîtrise adjoint 2^e échelon

1.1.63 — Assiongbor K. Henri — A.C. 1 a 4 m, agent de maîtrise adjoint 2^e échelon

1.1.63 — Assoumaïrou Soulé — A.C. néant, agent de maîtrise adjoint 2^e échelon

1.1.63 — Douti Pierre — A.C. 1 an 4 mois, agent de maîtrise adjoint 2^e échelon

1.1.63 — Tchedre Kassim — A.C. 1 an, agent de maîtrise adjoint 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade d'agent de maîtrise adjoint
Surveillant

1.1.63 — Agbelekpô Augustin — A.C. 6 mois, agent de maîtrise adjoint 1^{er} échelon

D — CADRE DES AGENTS SPECIALISES

Au 3^e échelon du grade d'agent spécialisé principal

a) Ouvriers

1.1.63 — Agbodadze K. Vitus — A.C. néant, agent spécialisé principal 2^e échelon

1.1.63 — Houenassou Louis — A.C. néant, agent spécialisé principal 2^e échelon

1.1.63 — Kakari K. Jean — A.C. néant, agent spécialisé principal 2^e échelon

1.1.63 — De Souza R. Léonard — A.C. néant, agent spécialisé principal 2^e échelon

1.1.63 — Tamegnon Polycarpe — A.C. néant, agent spécialisé principal 2^e échelon

1.1.63 — Wemakor K. Etienne — A.C. néant, agent spécialisé principal 2^e échelon

b) Conducteur

1.1.63 — Houedanon Michel — A.C. néant, agent spécialisé principal 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade d'agent spécialisé principal

a) Cantonnier

1.1.63 — Adawusso Joseph — A.C. 1 an, agent spécialisé principal 1^{er} échelon

b) Ouvriers

1.1.63 — Ajavon Nicolas — A.C. néant, agent spécialisé principal 1^{er} échelon

1.1.63 — Edoth Mensan — A.C. néant, agent spécialisé principal 1^{er} échelon

1.1.63 — Togbenou Jean — A.C. néant, agent spécialisé principal 1^{er} échelon

Au 3^e échelon du grade d'agent spécialisé confirmé

Cantonnier

1.1.63 — Dovi Samuel — A.C. 1 an, agent spécialisé confirmé 2^e échelon

La présente décision aura effet pour compter du 1^{er} mars 1963 au point de vue de la solde.

N° 348-D/MFP du 30-4-63. — Sont constatés au titre du premier semestre 1962 et pour compter des dates ci-dessous les passages automatiques aux échelons supérieurs de leurs grades, des fonctionnaires du corps des douanes :

A. CADRE DES INSPECTEURS DES DOUANES

Au 3^e échelon du grade d'inspecteur de 1^{re} classe

1.1.63 — Nicoue Albert — A.C. néant, inspecteur 1^{re} classe 2^e échelon

A. BIS — CADRE DES AGENTS DE CONSTATATION

Au 2^e échelon du grade d'agent de constatation principal

1.1.63 — Yigan Joseph — A.C. néant, agent de constatation principal 1^{er} échelon

Au 2^e échelon du grade d'agent de constatation de 1^{re} classe

1.1.63 — Abalo Firmin — A.C. 6 mois, agent de constatation 1^{re} classe 1^{er} échelon

Au 4^e échelon du grade d'agent de constatation de 2^e classe

1.1.63 — Sokemahou Joseph — A.C. 1^{er} an 4 mois, agent de constatation 2^e classe 3^e échelon

Au 2^e échelon du grade d'agent de constatation de 2^e classe

1.1.63 — Yehouessi Eugène — A.C. 1 an, agent de constatation 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Atayi Godfroy — A.C. néant, agent de constatation 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Degboe Christian — A.C. 1 mois 22 jours, agent de constatation 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Gbaguidi Martin — A.C. 1 an, agent de constatation 2^e classe 1^{er} échelon

B — CADRE DES PREPOSES DES DOUANES*Au 2^e échelon du grade de brigadier chef*

1.1.63 — Vikoun Robert — A.C. 1 an, brigadier chef 1^{er} échelon

1.1.63 — Messanvi V. Francisco — A.C. néant, brigadier chef 1^{er} échelon

Au 4^e échelon du grade de préposé des brigades

1.1.63 — Alapini Pierre Joseph — A.C. 1 an plus RSM 1 an 12 jours, préposé de 3^e échelon

1.1.63 — Assiongbon Just Frumens — A.C. 1 an, préposé de 3^e échelon

1.1.63 — Dongo Tamona — A.C. 1 an, préposé de 3^e échelon

1.1.63 — Boukari Indalbi — A.C. 6 mois, préposé de 3^e échelon

1.1.63 — Djoto Lama — A.C. 1 an, préposé de 3^e échelon

Au 3^e échelon du grade de préposé des brigades

1.1.63 — Toulassi M. Simon A.C. néant RSM 3 ans, préposé de 2^e échelon

1.1.63 — Issoufou D. Boukari A.C. 1 an, préposé de 2^e échelon

1.1.63 — Amagli Tété Richard A.C. néant, préposé de 2^e échelon

1.1.63 — Houndjo Gbadenni A.C. 1 an, préposé de 2^e échelon

1.1.63 — Saba Komlan A.C. 1 an plus RSM 1 an 6 mois, préposé de 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade de préposé des brigades

15.2.63 — Agegee Léopold — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Amewonou François — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Akpa Mathieu — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Alou André — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Akoyi Pierre Messan — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Agbobli D. Joseph — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Assignon Albert — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Atone Negue — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Apely A. Moïse — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Agbognitor Cosme — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Agbobli Emmanuel — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Amenkey K. Michel — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Beguedou Blaise — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Blama Yaya Amadou — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Djandja Jérémie — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Dogble E. Adolphe — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Domingo Moudachirou — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Divo-Edoh Gilbert — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Ekpe Marcellin — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Egah Michel — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Gbekou A. Joseph — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Govon K. Symphorien — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Hounsihoue A. Roger — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Kokou Vincent — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Karsa Robert — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Katagbe Assédi Augustin — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Lawson Laté Robert — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Messan M. Georges — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Nelson Y. Bernard — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Otto Louis — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Okossou Louis — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Salokoffi Théodore — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Sokemawu Emile — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Souko Idrissou Mama — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Tobolo K. Innocent — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

1.1.63 — Kake Joseph — A.C. 1 an, préposé de 1^{er} échelon

1.1.63 — Adjamgba Robert — A.C. 1 an, préposé de 1^{er} échelon

1.1.63 — Abidji Tchao — A.C. 1 an, préposé de 1^{er} échelon

1.1.63 — Ametepe Cyprien — A.C. 1 an, préposé de 1^{er} échelon

1.1.63 — Adadé Basile — A.C. 1 an, préposé de 1^{er} échelon

1.1.63 — Lawson Antoine Pascal — A.C. 1 an, préposé de 1^{er} échelon

15.2.63 — Akossou Louis — A.C. néant, préposé de 1^{er} échelon

1.1.63 — Bakar Godfroy — A.C. 1 an, préposé de 1^{er} échelon

La présente décision aura effet pour compter du 1^{er} mars 1963 au point de vue de la solde.

N° 349-D/MFP du 30 avril 1963. — Sont constatés au titre du premier semestre 1963 et pour compter des dates ci-dessous, les passages automatiques aux échelons supérieurs de leurs grades, des fonctionnaires de l'enseignement :

I

**A — CADRE DES PROFESSEURS CERTIFIES
ET ASSIMILES**

Au 4^e échelon du grade de professeur certifié de 3^e classe

10.5.63 — Apedo-Amah Rudolph — A.C. néant, professeur certifié 3^e classe 3^e échelon

Au 3^e échelon du grade de professeur certifié de 3^e classe

1.1.63 — Koffi Antoine — A.C. 3 m 4 j, professeur certifié de 3^e classe 2^e échelon

1.1.63 — Attignon Hermann — A.C. 2 m 4 j, professeur certifié de 3^e classe 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade de professeur certifié de 3^e classe

11.2.63 — Kouvidjen André — A.C. néant, professeur certifié 3^e classe 1^{er} échelon

B — CADRE DES INSTITUTEURS

Au 3^e échelon du grade d'instituteur principal

1.1.63 — Ekué Henriette — A.C. néant, institutrice principale 2^e échelon

1.1.63 — Bocco Eusèbe — A.C. néant, instituteur principal 2^e échelon

1.1.63 — Mensah L. Faustin — A.C. néant, instituteur principal 2^e échelon

Au 3^e échelon du grade d'instituteur de 1^{re} classe

1.1.63 — Apédo-Amah Moorhouse — A.C. néant, instituteur de 1^{re} classe 2^e échelon

1.1.63 — Ameganvi Louis — A.C. 1 a, instituteur de 1^{re} classe 2^e échelon

1.1.63 — Gbadoe Antoine — A.C. néant, instituteur de 1^{re} classe 2^e échelon

1.1.63 — Odjo Antoine — A.C. néant, instituteur de 1^{re} classe 2^e échelon

1.1.63 — Agbetiafa Michel — A.C. néant, instituteur de 1^{re} classe 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade d'instituteur de 1^{re} classe

1.1.63 — Dagbovie Paul — A.C. néant, instituteur de 1^{re} classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Folligan Jean — A.C. néant, instituteur de 1^{re} classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Issaka Abdoura-ouf — A.C. néant, instituteur de 1^{re} classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Koffi Mathieu — A.C. néant, instituteur de 1^{re} classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Sanvee Thérèse — A.C. néant, institutrice de 1^{re} classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Koumako Jacques — A.C. néant, instituteur de 1^{re} classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Ward Mensah Venance — A.C. néant, instituteur de 1^{re} classe 1^{er} échelon

Au 4^e échelon du grade d'instituteur de 2^e classe

1.1.63 — Schneider William — A.C. néant, instituteur de 2^e classe 3^e échelon

1.1.63 — Kolagbe Jean — A.C. 1 a, instituteur de 2^e cl. 3^e échelon

1.1.63 — Quashie Angèle — A.C. 7 m, institutrice de 2^e classe 3^e échelon

1.1.63 — Ywaassa Philomène — A.C. néant, institutrice de 2^e classe 3^e échelon

1.1.63 — Ayefoumi Félix — A.C. néant, instituteur de 2^e classe 3^e échelon

1.1.63 — Aithnard Etienne — A.C. néant, instituteur de 2^e classe 3^e échelon

1.1.63 — Amela Nicolas — A.C. néant, instituteur de 2^e classe 3^e échelon

1.1.63 — Ayité Bernardus — A.C. néant, instituteur de 2^e classe 3^e échelon

1.1.63 — Baba Emmanuel — A.C. néant, instituteur de 2^e classe 3^e échelon

1.1.63 — Edoth Zinsou — A.C. néant, instituteur de 2^e classe 3^e échelon

1.1.63 — Folly Honoré — A.C. néant, instituteur de 2^e classe 3^e échelon

1.1.63 — Goeh Spes Jean — A.C. néant, instituteur de 2^e classe 3^e échelon

1.1.63 — Koueviakoe Valentin — A.C. néant, instituteur 2^e classe 3^e échelon

1.1.63 — Konou Patrice — A.C. 1 m, instituteur de 2^e classe 3^e échelon

1.1.63 — Lawson Abraham — A.C. néant, instituteur de 2^e classe 3^e échelon

1.1.63 — Mensah Daniel — A.C. néant, instituteur de 2^e classe 3^e échelon

C — CADRE DES INSTITUTEURS ADJOINTS

Au 2^e échelon du grade d'instituteur adjoint de 1^{re} classe

1.1.63 — Johnson David — A.C. 2 a 6 m, instituteur adjoint 1^{re} classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Lawson Grégoire — A.C. 2 a 6 m, instituteur adjoint 1^{re} classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Houedakor T. Ambroise — A.C. 6 m, instituteur adjoint 1^{re} classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Lawson Benoît — A.C. 2 a 6 m, instituteur adjoint 1^{re} classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Johnson Clément — A.C. néant, instituteur adjoint 1^{re} classe 1^{er} échelon

Au 3^e échelon du grade d'instituteur adjoint de 2^e classe

1.1.63 — Gnassounou Siméon — A.C. néant, instituteur adjoint 2^e classe 2^e échelon

1.1.63 — Kwaku Simon — A.C. 1 an, instituteur adjoint 2^e classe 2^e échelon

1.1.63 — Landjekpo Martin — A.C. néant, instituteur adjoint 2^e classe 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade d'instituteur adjoint de 2^e classe

1.1.63 — Agbo Foli Jean — A.C. 1 an, instituteur adjoint 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Agbetiafa Jean Nicolas — A.C. 1 an, instituteur adjoint 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Amouzougan Abalo — A.C. néant, instituteur adjoint 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Afegbedji Christian — A.C. néant, instituteur adjoint 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Kpetsou Emmanuel — A.C. 1 an, instituteur adjoint 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Kokou Ignace — A.C. néant, instituteur adjoint 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Paraizo Odile — A.C. néant, institutrice adjointe 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Aquitémé Téléqui — A.C. 1 an 6 mois, instituteur adjoint 2^e classe 1^{er} échelon

Au 4^e échelon du grade d'instituteur adjoint de 3^e classe

- 1.1.63 — Akoli Benoît — A.C. 1 an, instituteur adjoint 3^e classe 3^e échelon
 1.1.63 — Blakime Valentin — A.C. 1 an, instituteur adjoint 3^e classe 3^e échelon
 1.1.63 — Doussi Nicolas — A.C. 1 an, instituteur adjoint 3^e classe 3^e échelon
 1.1.63 — Dogbevi Vitus — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 3^e échelon
 1.1.63 — Ekoue Emmanuel — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 3^e échelon
 1.1.63 — Gbone Jules — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 3^e échelon
 1.1.63 — Kangni Julien — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 3^e échelon
 1.1.63 — Komlan Paul — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 3^e échelon
 1.1.63 — Kpodar Adolphe — A.C. 1 an, instituteur adjoint 3^e classe 3^e échelon
 1.1.63 — Lawson Stéphanus — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 3^e échelon
 1.1.63 — Toovi Innocent — A.C. 1 an, instituteur adjoint 3^e classe 3^e échelon
 1.1.63 — Tetekpoe Alphonse — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 3^e échelon
 1.1.63 — Lokoh Antoine — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 3^e échelon

Au 3^e échelon du grade d'instituteur adjoint de 3^e classe

- 1.1.63 — Ahavi Eugène — A.C. 1 an, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Apedo Emmanuel — A.C. 1 an, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.6.63 — Atake Prosper — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Agbassa Bruno — A.C. 1 an, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Agbahe Dominique — A.C. 1 an, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — D'Almeida Eusèbe — A.C. 1 an, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Hop Emmanuel — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Acolatsé Charles — A.C. 1 an, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Abiassi Narcise — A.C. 1 an, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Bossou Martin — A.C. 1 an, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Binder Adadjio — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Dogbe Bernard — A.C. 1 an, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Dougblo Robert — A.C. 1 an, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Etse Wolou Vincent — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Gnôfam Mama A. C. 1 an, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Gbaguidi Amoussou — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Klu Saméul — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Lawson Léopold — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Meléme Félix — A.C. 1 an, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon
 1.1.63 — Mémeng Etienne — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon

1.1.63 — Samari Adam — A.C. 4 m, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon

1.1.63 — Eklou Efoûé Didier — A.C. 1 a, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon

1.1.63 — Adigo Marie — A.C. néant, institutrice adjointe 3^e classe 2^e échelon

1.1.63 — Djibom Emmanuel — A.C. 1 a, instituteur adjoint 3^e classe 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade d'instituteur adjoint de 3^e classe

1.1.63 — Bekoutaré Roger — A.C. 7 m, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Dégué Vitus — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Dotsey A. Folly — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Ameganvie Cyprien — A.C. 7 m, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Amoussou Placide — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Agbahe Antoine — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Agbodjan Moïse — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Awouté Daniel — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Azama Raphaël — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.3.63 — Agbagla Crespian — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Amedegnato Damien — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Afeli Pierre — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Ayeva Amidou — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — d'Almeida James — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Assiongbon Thomas — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Acakpo Michel — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Ampoussou Kossi — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Agbale Jean — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Afantsao Simon — A.C. 1 an 6 m, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Brym Louis — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Bougounou Gbati — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Boukari Salifou — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Eklou Kossi Paul — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Edoth Théodore — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Ewe Roger — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Koffi Amégnona — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.2.63 — Kpodar Léandre — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Kodjo Martin — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Kloutsé Paulin — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63. — Kemey Thomas — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Kangni Eben Ezer — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Kponsou Raphaël — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Lawson Christian — A.C. 3 ans, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — de Medeiros Elpidio — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Mouvi Ambroise — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — N'Yawouame André — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Nambou Yao — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Quadjovie Eloi — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — de Souza Charles — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Sodji Quam Valentin — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Tchaba Nafara — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Tchalla Emile — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Tchonon Jérôme — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Tsakadi K. Randolphe — A.C. 1 a, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Yampapou Yacouba — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Acouetey Edith — A.C. néant, institutrice adjointe 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Birrégah Cathérine — A.C. néant, institutrice adjointe 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Lawson Agnès — A.C. néant, institutrice adjointe 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Lawson Constance — A.C. 1 a 6 m, institutrice adjointe 3^e classe 1^{er} échelon
 1.5.63. — Amados D. Christophe — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Agbemadon Dossah — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.2.63. — Adekpovi Louis — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Anthony Seth — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.2.63. — Djobo Derman — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Amegankpo Y. Pierre — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.2.63. — Batako Moïse — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.2.63. — Boccovi Aurélien — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.2.63. — Hator Michel — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.2.63. — Creppy K. H. Henri A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.2.63. — Koto Alphonse — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.2.63. — Kpekouma Hermann — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Mensah K. Augustin — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.3.63. — Adabra Immaculée — A.C. néant, institutrice adjointe 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63. — Ahiany Brigitte — A.C. néant, institutrice adjointe 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Mensah Jeannette — A.C. néant, institutrice adjointe 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Tomety Stanislas — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Anago Georges — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Adama Benjamin — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Apaloo Mathieu — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Viho Rose née Agbagla — A.C. néant, institutrice adjointe 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Abbevi Christophe — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Amevo Robert — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Attisso William — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Edoth Jean A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Goudegnon Jacques — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Jibidar Pierre Salomon — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Pagna Tchaou — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Banissa Jacques — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Segbedji Nathaniel A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Paku Robert — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Lawson Raymond — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Agboku Jean — A.C. néant, instituteur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

D) CADRE DES MONITEURS

Au 3^e échelon du grade de moniteur de 2^e classe

1.1.63. — Amouzou Bernadette — A.C. néant, monitrice 2^e classe 2^e échelon
 1.1.63. — Elekonawo Gabriel — A.C. 1 an 6 mois, moniteur 2^e classe 2^e échelon
 1.1.63. — Gbikpi Pierre Laurent — A.C. néant, moniteur 2^e classe 2^e échelon
 1.1.63. — Jondo Emmanuel — A.C. néant, moniteur 2^e classe 2^e échelon
 1.1.63. — Kpegba Jonathan — A.C. néant, moniteur 2^e classe 2^e échelon
 1.1.63. — Magnibo Michel — A.C. 2 ans, moniteur 2^e classe 2^e échelon
 1.1.63. — Tsogbe Edouard — A.C. néant, moniteur 2^e classe 2^e échelon
 Tougnon S. Hubert — A.C. 1 an 6 mois, moniteur 2^e classe 2^e échelon
 1.1.63. — Diabo Thobias — A.C. 1 an 6 mois, moniteur 2^e classe 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade de moniteur de 2^e classe

1.1.63. — Afola Philippe — A.C. 1 an 3 mois, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Awesso Efaló — A.C. 1 an 3 mois, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Amoni N. Germain — A.C. 1 an 3 mois, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63. — Atakouma Benjamin — A.C. 1 an 3 mois, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon

- 1.1.63 — Amegan Jean — A.C. 1 an 3 mois, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Attiogbe Joseph — A.C. 1 an 3 mois, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Alidjinou Elie — A.C. 1 an 3 mois, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Bini Touhadem — A.C. 1 an 3 mois, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Louis Noël — A.C. 2 mois 26 jours, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Amagli Emmanuel — A.C. 1 an 5 mois, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Fumey Adolphe — A.C. 1 an 3 mois, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Gado Max — A.C. 1 an 3 mois, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Hungues Lambert — A.C. 1 a 3 m, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Morou Mama — A.C. néant, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Kpakpaloulou Emile — A.C. 1 a 3 m, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Ekué Théophile — A.C. 1 a 3 m, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 15.4.63 — Ekué Rita — A.C. néant, monitrice 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Tam Gnaoussima — A.C. 1 a 3 m, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Tameklo Prosper — A.C. 4 a 6 m 14 j, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Lack Etienne — A.C. 1 a 16 j, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Tchalih Hilaire — A.C. 1 a 16 j, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Adorgloh Victoria — A.C. 1 a 3 m, monitrice 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Amouzou Léa — A.C. 1 a 3 m, monitrice 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Kouévi Sabin — A.C. néant, moniteur 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Abalo Aimée — A.C. 1 a 3 m, monitrice 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Akakpo Kokoè — A.C. 1 a 3 m, monitrice 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Behanzin Renée — A.C. 1 a 3 m, monitrice 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Creppy Florentine — A.C. 1 a 3 m, monitrice 2^e classe 1^{er} échelon

Au 4^o échelon du grade de moniteur de 3^e classe

- 1.1.63 — Amoussouvi M. Théodore — A.C. 7 m, moniteur de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — Assagni Jean — A.C. 6 m, moniteur de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — Adja Bandja — A.C. 6 m, moniteur de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — d'Almeida Denis — A.C. 6 m, moniteur de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — Dogbevi Constantin — A.C. 6 m, moniteur de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — English Prosper — A.C. 6 m, moniteur de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — James Cyprien — A.C. 6 m, moniteur de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — Kpanso Mélige — A.C. 2 a, moniteur de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — Lawson Innocent — A.C. 6 m, moniteur de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — Lossou Emmanuel — A.C. 6 m, moniteur de 3^e classe 3^o échelon

- 1.1.63 — Maathey Grégoire — A.C. 6 m, moniteur de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — Palaki Augustin — A.C. 6 m, moniteur de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — Tchakpara Bernard — A.C. 6 m, moniteur de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — Akakpo Cathérine — A.C. 6 m, monitrice de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — Assimpah Thérèse — A.C. 6 m, monitrice de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — d'Almeida Marthe — A.C. 6 m, monitrice de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — Gaba Antoinette — A.C. 6 m, monitrice de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — Dovi Marguerite — A.C. 6 m, monitrice de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — Issa Zinabou — A.C. 6 m, monitrice de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — Johnson Esther — A.C. 6 m, monitrice de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — Schuppuis Alice — A.C. 1 a 6 m, monitrice de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — Agbodjan Florentia — A.C. 6 m, monitrice de 3^e classe 3^o échelon
 1.1.63 — Tiem Jeanne — A.C. 1 a 6 m, monitrice de 3^e classe 3^o échelon

II

CADRE DES MAITRES D'EDUCATION PHYSIQUE

Au 3^e échelon du grade de maître d'éducation physique de 3^e classe

- 1.1.63 — Elesseessi Eugène — A.C. 2 a 3 m, maître d'éducation physique 3^e classe 2^e échelon

La présente décision aura effet au point de vue de la solde pour compter du 1^{er} mars 1963 pour ceux des fonctionnaires dont les passages d'échelon ont été prononcés à une date antérieure.

N^o 350-D/MFP. du 30-4-63. — Sont constatés au titre du premier semestre 1963 et pour compter des dates ci-dessous, les passages automatiques aux échelons supérieurs de leurs grades, du personnel médical et technique de la santé publique :

A. CADRE DES MEDECINS, PHARMACIENS ET CHIRURGIENS DENTISTES

Au 3^e échelon du grade de médecin inspecteur

- 25.4.63 — Fiadjo Robert — A.C. néant, médecin inspecteur 2^e échelon
 25.4.63 — Mikem Pierre — A.C. néant, médecin inspecteur 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade de médecin inspecteur

- 1.1.63 — Mawupe Vovor Valentin — A.C. 5 ans 6 mois, médecin inspecteur 1^{er} échelon
 1.1.63 — Ohin Alexandre — A.C. 1 an 5 mois 15 jours, médecin inspecteur 1^{er} échelon
 1.1.63 — De Medeiros Carlos — A.C. 18 jours, médecin inspecteur 1^{er} échelon

Au 3^e échelon du grade de médecin en chef

- 1.1.63 — Franklin Albert — A.C. néant, médecin en chef 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade de pharmacien en chef

- 1.1.63 — Adakpo Willy — A.C. 6 mois, pharmacien en chef 1^{er} échelon

Au 4^e échelon du grade de médecin pharmacien et chirurgien dentiste

- 1.1.63 — Mensah Moïse — A.C. 2 ans 11 m 16 jours, médecin de 3^e échelon
- 1.1.63 — Amorin Julio — A.C. 6 mois, médecin de 3^e échelon
- 1.1.63 — Gadagbe Emile — A.C. 1 an 9 mois, médecin de 3^e échelon
- 1.1.63 — Quadjovie Christophe — A.C. 1 an 3 mois 3 jours, médecin de 3^e échelon
- 1.4.63 — Nabede Alexandre — A.C. néant, médecin de 3^e échelon
- 1.1.63 — Folly Dominique — A.C. 1 mois, chirurgien dentiste 3^e échelon

Au 3^e échelon du grade de chirurgien-dentiste

- 1.1.63 — Ghartey K. Charles — A.C. 1 an 10 m, chirurgien dentiste 2^e échelon

B — CADRE DES SAGES-FEMMES*Au 3^e échelon du grade de sage-femme de 1^{re} classe*

- 25.4.63 — Bedou Antoinette, née Tobossou — A.C. néant, sage-femme 1^{re} classe 2^e échelon
- 25.4.63 — Folly-Klah Philomène, née Sanvee — A.C. néant, sage-femme 1^{re} classe 2^e échelon

Au 4^e échelon du grade de sage-femme de 2^e classe

- 25.4.63 — Atayi Bernadette, née Azama — A.C. néant, sage-femme 2^e classe 3^e échelon
- 25.4.63 — Ayikoué Patricia, née Ajavon — A.C. néant, sage-femme 2^e classe 3^e échelon
- 25.4.63 — Ekué Donatienne, née Codjovi — A.C. néant, sage-femme 2^e classe 3^e échelon
- 25.4.63 — Zanutey Jeanne, née Codo — A.C. néant, sage-femme 2^e classe 3^e échelon

Au 3^e échelon du grade de sage-femme de 2^e classe

- 25.4.63 — Gbedo Josephine, née Thompson — A.C. néant, sage-femme 2^e classe 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade de sage-femme de 2^e classe

- 25.4.63 — Coco Jeanne Françoise — A.C. néant, sage-femme 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — d'Almeida Noélie — A.C. 1 m, sage-femme 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Chakpla Marie Louise — A.C. 2 m, sage-femme 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Gafa Marie — A.C. 9 m, sage-femme 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.3.63 — Johnson Stella — A.C. néant, sage-femme 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Savi de Tové Isabelle — A.C. 1 m, sage-femme 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — de Souza Carol Antoinette — A.C. 1 a 11 j, sage-femme 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.2.63 — de Souza Célestine — A.C. néant, sage-femme 2^e classe 1^{er} échelon

C — CADRE DES AGENTS TECHNIQUES*Au 2^e échelon du grade d'agent technique de 1^{re} classe*

- 1.1.63 — Gbikpi Alphonse — A.C. 2 a 2 m, agent technique 1^{re} classe 1^{er} échelon

Au 4^e échelon du grade d'agent technique de 2^e classe

- 1.1.63 — Schneider William — A.C. néant, agent technique 2^e classe 3^e échelon

Au 3^e échelon du grade d'agent technique de 2^e classe

- 1.1.63 — Behanzin Barnabé — A.C. néant, agent technique 2^e classe 2^e échelon
- 24.4.63 — Divo A. Ayaovi — A.C. néant, agent technique 2^e classe 2^e échelon
- 1.1.63 — Belot Florentia — A.C. néant, agent technique 2^e classe 2^e échelon
- 1.1.63 — Edorh Valentin — A.C. 1 a 1 m 4 j, agent technique 2^e classe 2^e échelon
- 1.1.63 — Kangni Bernard — A.C. néant, agent technique 2^e classe 2^e échelon
- 1.1.63 — Kpodar Godfroid — A.C. néant, agent technique 2^e classe 2^e échelon
- 1.1.63 — Ohin Bibiane — A.C. néant, agent technique 2^e classe 2^e échelon
- 1.2.63 — Adjevi Louis — A.C. néant, agent technique 2^e classe 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade d'agent technique de 2^e classe

- 1.1.63 — Ahjee Xavier — A.C. 1 a, agent technique 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Aduayi Alexandre — A.C. 11 m, agent technique 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Klutsé Céline — A.C. 6 m, agent technique 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Naassou Félix René — A.C. 8 m 18 j, agent technique 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — de Souza Elie — A.C. néant, agent technique 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Adademey François — A.C. 1 m, agent technique 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Adigbli Conrad — A.C. néant, agent technique 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Adjonou Christian — A.C. néant, agent technique 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Kpatcha Albert — A.C. néant, agent technique 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Tossa Philippe — A.C. néant, agent technique 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Amegah K. Emmanuel — A.C. 1 a 1 m, agent technique 2^e classe 1^{er} échelon

D — CADRE DES INFIRMIERS D'ETAT ET ASSISTANTS D'HYGIENE D'ETAT*Au 2^e échelon du grade d'infirmier d'Etat de 2^e classe*

- 1.1.63 — Guinouya Edouard — A.C. 1 a, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Tchala David — A.C. 1 a, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Wilson Monique — A.C. 1 a, infirmière d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Degboe Léontine — A.C. 1 a, infirmière d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Lawson Latévi Emile — A.C. 6 m, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Kengbo Jonathan — A.C. 6 m, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Boyode Georges — A.C. 6 m, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon
- 1.1.63 — Dom Samuel — A.C. 6 m, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Anifrani Japhet — A.C. 6 m, infirmier 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Kassegne Clément — A.C. 6 m, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Tairou Sémi — A.C. 6 m, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Morou Adama — A.C. 6 m, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Nouwossa Lucien — A.C. 6 m, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Edoth Félicia — A.C. 1 an, infirmière d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Schneider Bernice — A.C. 6 m, infirmière d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Ayivor Bruno — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Adjinou Kenu Hippolyte — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Atouga Massa Jacques — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Ako Kokouba Blaise — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Dantare Sinadja — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Gneza Charles — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Lokou Abiou Michel — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Palanga Agnala — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Kouvahe F. Joseph — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Bedzra Michel — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Bakpa Comey Benoît — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Yovogan Raphaël — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Akakpo Rémi — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Zamba Cyrille — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Ehlan D. Roger — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Capochichi Hilaire — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Etse Laurent — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — De Souza Cosme — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Zakari Malam — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Mensah Y. Joseph — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Badakou Mathieu — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Meteda Japhet — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Dobou Vincent — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Ahadjitse Christophe — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Akara Todom — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Adiho Mawulé Philippe — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Ayawa Aguidi Jean — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Seto Teyi Michel — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Tellah Joseph, — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Issa Mama — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Tchakpana Robert — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Hemedzo K. Enos — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Abalo Gustave — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Attiogbe Emmanuel — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Edoth H. Otto — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Houndehou Folikoué — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Johnson M. Clément — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Lawson Paul — A.C. néant, infirmier d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Kouessan Josephine — A.C. néant, infirmière d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Dathevi Alexine — A.C. néant, infirmière d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Johnson Marguerite — A.C. néant, infirmière d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Koumotto Berthe — A.C. néant, infirmière d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Lawson Sarah — A.C. néant, infirmière d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Atayi Anny — A.C. néant, infirmière d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Lawson Lidya — A.C. néant, infirmière d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Segbeaya Esther — A.C. néant, infirmière d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Wilson Henriette — A.C. néant, infirmière d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Zamba Eugénie — A.C. néant, infirmière d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Mensah Rosaline — A.C. néant, infirmière d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Avaye Louise née Apaloo — A.C. néant, infirmière d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

Au 2^e échelon du grade d'assistant d'hygiène d'Etat de 2^e classe

1.1.63 — Kpelevi Valentin — A.C. 6 m, assistant d'hygiène d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Kpognon Jules — A.C. néant, assistant d'hygiène d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Kegloh Alfred — A.C. néant, assistant d'hygiène d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Lawson Augustin — A.C. néant, assistant d'hygiène d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Mama Salifou — A.C. néant, assistant d'hygiène d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Tohondjona Gabriel — A.C. néant, assistant d'hygiène d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Palanga Djobo Lucien — A.C. néant, assistant d'hygiène d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Lawson Body Martin — A.C. néant, assistant d'hygiène d'Etat 2^e classe 1^{er} échelon

E — CADRE DES INFIRMIERS ORDINAIRES ET DES AIDES SANITAIRES

Au 3^e échelon du grade d'infirmier ordinaire

1.1.63 — Agomessou Véronique — A.C. 1 an, infirmière ordinaire 2^e échelon

1.1.63 — Ayissa Clément — A.C. 1 an, infirmier ordinaire 2^e échelon

1.1.63 — d'Oliveira A. Casimir — A.C. 1 an, infirmier ordinaire 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade d'infirmier ordinaire

1.1.63 — Agama Godfroy, — A.C. 1 an 3 m, infirmier ordinaire 1^{er} échelon

1.1.63 — Azando Zongo Gilbert — A.C. 1 an, infirmier ordinaire 1^{er} échelon

1.1.63 — Chendo Guillaume — A.C. 1 an 3 m, infirmier ordinaire 1^{er} échelon

1.1.63 — Boma Atta — A.C. 1 an 3 m, infirmier ordinaire 1^{er} échelon

La présente décision aura effet au point de vue de la solde pour compter du 1^{er} mars 1963 pour ceux des fonctionnaires dont les passages d'échelon ont été prononcés à une date antérieure.

N^o 361-D/MFP. du 30-4-63. — Sont constatés au titre du 1^{er} semestre 1963 et pour compter des dates ci-dessous, les passages aux échelons supérieurs de leurs grades, des fonctionnaires de l'agriculture, de l'élevage, des eaux et forêts et du conditionnement ;

A — CADRE DES INGENIEURS

Au 2^e échelon du grade d'ingénieur de 1^{re} classe

1.1.63 — Agbekponou K. Jérôme — A.C. néant, ingénieur 1^{re} classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Komlan Kouma Lucien — A.C. néant, ingénieur 1^{re} classe 1^{er} échelon

Au 4^e échelon du grade d'ingénieur de 2^e classe

1.1.63 — Dagadu Victor — A.C. néant, ingénieur 2^e classe 3^e échelon

Au 3^e échelon du grade d'ingénieur de 2^e classe

1.1.63 — Sant'Anna Racim — A.C. 2 m, ingénieur 2^e classe 2^e échelon

1.1.63 — Awute Pascal, — A.C. 2 m, ingénieur 2^e classe 2^e échelon

B — CADRE DES INGENIEURS ADJOINTS

Au 3^e échelon du grade d'ingénieur adjoint de 3^e classe

1.1.63 — Amoussou Salomon — A.C. 1 an, ingénieur adjoint 3^e classe 2^e échelon

1.1.63 — Gnassounou Pierre — A.C. 1 an, ingénieur adjoint 3^e classe 2^e échelon

1.1.63 — Gnrofon Bruno — A.C. 2 m, ingénieur adjoint 3^e classe 2^e échelon

1.1.63 — Agbekodo Adolphe — A.C. 3 m, ingénieur adjoint 3^e classe 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade d'ingénieur adjoint de 3^e classe

1.1.63 — Sopoh Clétus — A.C. 1 an 4 m, ingénieur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Letou Pierre — A.C. néant, ingénieur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Dossou Narcisse — A.C. néant, ingénieur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Assigbe Louis — A.C. néant, ingénieur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Agbodjan A. Kpoti — A.C. néant, ingénieur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Alogbleto Bernard, — A.C. 2 m, ingénieur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Kponton Ephrem — A.C. 3 m, ingénieur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Rinkliff Jean — A.C. 1 an 3 m, ingénieur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Alia Aurélien — A.C. 5 m, ingénieur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Koutcho Alfred — A.C. 1 an 4 m, ingénieur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Tetegan Pierre — A.C. 4 m, ingénieur adjoint 3^e classe 1^{er} échelon

C — CADRE DES ADJOINTS TECHNIQUES

Au 3^e échelon du grade d'adjoint technique de 1^{re} classe

1.1.63 — Allaglo Thomas — A.C. 1 an 6 m, adjoint technique 1^{re} classe 2^e échelon

Au 2^e échelon du grade d'adjoint technique de 1^{re} classe

1.1.63 — Gonçalves Hilaire — A.C. 1 an 4 m, adjoint technique 1^{re} classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Ayouba Assani — A.C. néant, adjoint technique 1^{re} classe 1^{er} échelon

Au 4^e échelon du grade d'adjoint technique de 2^e classe

1.1.63 — Possian Antoine — A.C. néant, adjoint technique 2^e classe 3^e échelon

13.5.63 — Ahyi Michel — A.C. néant, adjoint technique 2^e classe 3^e échelon

Au 2^e échelon du grade d'adjoint technique de 2^e classe

1.1.63 — Bassah Seth — A.C. 1 an 6 m, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Semedo K. Winfried — A.C. 2 ans, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Akalo Vincent — A.C. 3 ans 5 m, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Adom Lucien — A.C. 1 an 2 m, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Batacosme Alex — A.C. 1 an 2 m, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Abalodo Bagbaba — A.C. 3 m, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Koliko Kossi — A.C. 3 m, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Nicabou Kondi — A.C. 3 m, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Tomety Honoré — A.C. 3 m, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Kanne Sédou Basile — A.C. 6 m, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Adje Gabriel — A.C. néant, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Bakar Moïse — A.C. néant, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Geraldo Misbaou — A.C. néant, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon

1.1.63 — Sossah Séverin — A.C. 9 m 16 j, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon

- 1.1.63 — Houndjo Aboki — A.C. néant, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Koutene Engelbert — A.C. néant, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Sagbo Bernard — A.C. néant, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Agbodjan Prince Thomas — A.C. 2 a 2 m 12 j, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Adinsi Robert — A.C. 1 an, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Kanda Gabriel — A.C. 1 an, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Nadjombe Prosper — A.C. 1 an, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon
 8.4.63 — Ayeve Allassani — A.C. néant, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon
 8.4.63 — Outhri N'Guissan — A.C. néant, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Zakari Issaka — A.C. néant, adjoint technique 2^e classe 1^{er} échelon

D — CADRE DES PREPOSES ET INFIRMIERS D'ELEVAGE

a) Préposé d'agriculture

Au 3^o échelon du grade de préposé de 1^{re} classe

- 1.1.63 — Amegan Issaka — A.C. néant, préposé 1^{re} cl. 2^o échelon

b) — Préposés des eaux et forêts

Au 4^o échelon du grade de préposé de 2^e classe

- 1.1.63 — Nouatin Pascal — A.C. néant, préposé 2^e classe 3^o échelon

Au 3^o échelon du grade de préposé de 2^e classe

- 1.1.63 — Mensah Paul — A.C. 9 m 8 j, préposé 2^e classe 2^o échelon
 1.1.63 — Zinsou Benjamin — A.C. 1 a, préposé 2^e classe 2^o échelon
 1.1.63 — Bento Séverin — A.C. 5 m, préposé 2^e classe 2^o échelon

Au 2^o échelon du grade de préposé de 2^e classe

- 1.1.63 — Assou Emmanuel — A.C. 7 m, préposé 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Mama Laré — A.C. 3 m, préposé 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Paty Simon — A.C. 4 m, préposé 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Sonhayé Kondi — A.C. 4 m, préposé 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Sam Cléophas — A.C. 4 m, préposé 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Wilson Nathaniel — A.C. 4 m, préposé 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Bassah Roland Louis — A.C. 4 m, préposé 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Anonene Alfred — A.C. 4 m, préposé 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Boulefei Albert — A.C. 4 m, préposé 2^e classe 1^{er} échelon
 1.1.63 — Pana Koffi — A.C. néant, préposé 2^e classe 1^{er} échelon

c) Infirmiers d'élevage

Au 2^o échelon du grade d'infirmier de 1^{re} classe

- 1.1.63 — Baritse Gouramina Jean — A.C. 1 a 3 m, infirmier 1^{re} classe 1^{er} échelon

La présente décision aura effet au point de vue de la solde pour compter du 1^{er} mars 1963 pour ceux des fonctionnaires dont les passages d'échelon ont été prononcés à une date antérieure.

Engagements

N^o 300/MFP du 17 avril 1963 — M. Amessi Michel est engagé en qualité de cuisinier à la 8^e catégorie, au salaire mensuel de 8.800 frs, pour compter du 1^{er} avril 1963, et affecté à l'hôtel du Président de la République.

Son traitement sera imputé au chapitre 6, article 1 du budget général.

N^o 322-D/MFP du 22 avril 1963. — M. Djato Atcha est engagé en qualité de maître d'hôtel au palais du Président de la République et classé à la hors catégorie.

M. Djato, qui était en service auprès des autorités françaises à Lomé depuis le 20 janvier 1938, et remis à disposition, bénéficie en outre d'une prime d'ancienneté.

Son traitement sera imputé au chapitre 6, article 1 du budget général.

La présente décision aura effet à compter du 1^{er} mars 1963.

N^o 341-D/MFP du 29 avril 1963. — Mme Adapoe Marie-Estelle (née Hunt), titulaire du diplôme d'Aide Bactériologiste de l'Ecole Technique Scientia est engagée en qualité d'infirmière d'Etat au salaire mensuel de trente mille (30.000) francs et mise à la disposition du Ministre de la Santé publique (budget du Centre National Hospitalier de Lomé).

La présente décision aura effet pour compter de la date de prise de service de l'intéressée.

N^o 342-D/MFP du 29 avril 1963. — En attendant la mise en application du statut particulier du personnel fonctionnaire du Ministère des affaires étrangères, M. Pédanou Gabriel, licencié en droit, titulaire du diplôme de l'Institut des Hautes Etudes d'Outre-Mer — section diplomatique — est engagé au salaire mensuel de cinquante quatre mille cinquante cinq (54.055) francs.

M. Pédanou est mis à la disposition du Ministre des affaires étrangères.

Ses émoluments seront imputés au chapitre 10, article 2 du budget général.

La présente décision prend effet pour compter du 24 janvier 1963.

N^o 366-D/MFP du 30 avril 1963. — Sont engagés comme suit en qualité d'agents permanents, pour remplir les fonctions d'Animateurs de Pêche.

2^e catégorie échelle A

M. Amovin Christophe

2^e catégorie échelle A

M. Attiwoto Ayayi Emmanuel

MM. Amovin Christophe et Attiwoto Ayayi Emmanuel sont mis à la disposition du Ministre de l'économie rurale pour servir au service des pêches de la République togolaise.

Leur salaire sera imputé au budget général, chapitre 20, article 5, paragraphe 2. (Service des Pêches).

La présente décision prend effet pour compter du 1^{er} avril 1963.

N° 368-D/MFP du 30 avril 1963. — La durée de l'engagement de MM. Djamdja Nassoma, agent permanent 1^{re} catégorie échelle A et Nambiema Alassani, manœuvre 3^e classe 1^{re} zone du service de la Lutte Antipalustre, est prolongée de trois (3) mois, pour compter du 1^{er} avril 1963.

N° 369-D/MFP du 30 avril 1963. — La durée de l'engagement de M. Hounkposso René, manœuvre de 3^e classe 1^{re} zone du service de la Lutte Antipalustre, est prolongée de trois (3) mois, pour compter du 1^{er} avril 1963.

Régularisation de situation administrative

N° 138/MFP du 30 avril 1963. — La situation administrative de M. Samari Adam, reclassé instituteur adjoint 3^e classe 2^o échelon par arrêté n° 148/MFP du 15 mai 1962 est ainsi régularisée dans le cadre des adjoints administratifs.

1.1.62 — adjoint administratif 2^e classe 2^o échelon stagiaire — ind. 600/640

1.1.63 — titularisé adjoint administratif 2^e classe 2^o éch. A.C. 3 ans.

M. Samari Adam, adjoint administratif 2^e classe 2^o éch., qui conserve une ancienneté de 3 ans, est élevé au 3^o échelon de son grade pour compter du 1^{er} janvier 1963 — A.C. 1 an.

Affectations - Mutations

N° 304-D/MFP du 18-4-63 — M. N'Soukpoe Mathieu, adjoint administratif 2^e classe 4^e échelon, précédemment affecté au service de financement des programmes, est mis à la disposition du Ministre de l'économie rurale (budget général : chapitre 20, article 2).

La présente décision aura effet pour compter de la date de sa signature.

N° 334-/DMFP du 25-4-63 — M. Atouhun Célestin, secrétaire d'administration de 1^{re} classe 3^e échelon, directeur du cabinet du Ministre du travail, des affaires sociales et de la fonction publique est mis à la disposition du Ministre de l'Intérieur (budget général : chapitre 12, article 5), en remplacement numérique de M. Agba Marcel, secrétaire d'administration, appelé à d'autres fonctions.

La présente décision aura effet pour compter de la date de sa signature.

N° 336-D/MFP du 25-4-63 — M. Samson Odou Pascal, adjoint administratif de 2^e classe 3^e échelon, en service à la direction des finances est mis à la disposition du Ministre de l'Intérieur (Inspection de la région centrale de Sokodé, budget général : chapitre 12, article 5).

M. Ekué Ezéchiél, adjoint administratif de 2^e classe 4^e échelon, en service à l'Inspection de la région centrale de

Sokodé, est mis à la disposition du Ministre des finances (direction des finances, budget général : chapitre 14, article 7).

La présente décision aura effet pour compter de la date de prise de service des intéressés.

N° 353-D/MFP du 30-4-63 — M. Jiminiga Manassé, employé de bureau, précédemment directeur du service de l'Information est mis à la disposition du Ministre des affaires étrangères, en remplacement de Mlle Kangni Lucie, agent permanent licencié de son emploi.

Son traitement sera imputé au chapitre 10, article 2 du budget général.

La présente décision aura effet pour compter de la date de sa signature.

N° 374-D/MFP du 30-4-63 — Les affectations suivantes sont prononcées parmi les fonctionnaires et les agents permanents du secteur public :

Au Ministère du travail, des affaires sociales et de la fonction publique

MM. Dovlo Michel, agent permanent, 4^e catégorie, échelle A, en service au projet pedohydrologique (FSUN) (budget général, chapitre 24, article 2).

Koumako Tamewonou, agent permanent, 4^e catégorie, échelle A, du service des domaines (budget général, chapitre 24, article 5).

Fiasse A. Emmanuel, agent permanent, 4^e catégorie, échelle A, du service du conditionnement des produits (budget général, chapitre 24, article 5).

Adjayi Denis, agent permanent, 2^e catégorie, échelle A, du service du matériel (budget général, chapitre 24, article 2).

Amemasso François, agent permanent, 4^e catégorie, échelle B, du service de l'élevage et des industries animales (budget général, chapitre 24, article 8.)

Fare Djato Tagba Michel, agent permanent, 6^e catégorie, échelle A, en service à la section de Sokodé du tribunal de Lomé (budget général, chapitre 24, article 5).

Gomaro Joseph, agent permanent, 5^e catégorie, échelle D, en service à la direction des eaux et forêts (budget général, chapitre 24, article 5).

Palanga Beonit, adjoint administratif de 2^e classe, 3^e échelon, en service au Ministère de l'éducation nationale (budget général, chapitre 24, article 5).

Kavege Simplicie, agent permanent, hors catégorie, du service des domaines (budget général, chapitre 24, article 5).

Nouglokpe Akakpo André, agent permanent, (standardiste) 2^e catégorie, échelle B, du service de la statistique (budget général, chapitre 24, article 4).

Au projet pedrohydrologique (F.S.U.N.)

Mlle. Olympio Laurinda, agent permanent, hors catégorie, en service au Ministère du travail, des affaires sociales et de la fonction publique (budget général, chapitre 33 article 4, en remplacement de M. Dovlo Michel).

Au service des domaines

(Budget général, chapitre 14, article 11)

- M. Kpankou Christophe, agent permanent, 5^e catégorie échelle B, en service à la chambre des députés, en remplacement de M. Kavege Simplicie.
- Mlle. Lawson Delphine, agent permanent, 4^e catégorie échelle A, en service au Ministère du travail, des affaires sociales et de la fonction publique, en remplacement de M. Koumako Tamewonou.

Au service du conditionnement des produits

(Budget général, chapitre 20, article 7).

- Mlle. Aguiar Thérèse, agent permanent, 2^e catégorie échelle A, en service au Ministère du travail, des affaires sociales et de la fonction publique, en remplacement de M. Fiasse A. Emmanuel.

Au service du matériel (Transit)

(Budget général, chapitre 14, article 5.)

- Mme. de Souza Faustine, agent permanent, 5^e catégorie, échelle B, en service au Ministère du travail, des affaires sociales et de la fonction publique, en remplacement de M. Adjayi Denis.

Au service de l'élevage et des industries animales

(Budget général, chapitre 20, article 5).

- Mme. Ecoué Félicia, agent permanent, 3^e catégorie, échelle A, en service au Ministère du travail, des affaires sociales et de la fonction publique, en remplacement de M. Amemasso François.

A la chambre des députés

(Budget autonome de la chambre des députés)

- Mlle. Akitunde Thérèse, agent permanent, 4^e catégorie, échelle A, en service au Ministère du travail, des affaires sociales et de la fonction publique, en remplacement de M. Kpankou Christophe.

Au centre national hospitalier

(Budget du C.N.H.)

- Mlle. Ekué Véronique, agent permanent, 2^e catégorie, échelle A, en service au Ministère du travail, des affaires sociales et de la fonction publique, en remplacement de Mme Sedufio Fidèle, appelée à d'autres fonctions.

A la direction du service des eaux et forêts

(Budget général, chapitre 20, article 6).

- Mme. Sedufio Fidèle, agent permanent, 5^e catégorie, échelle A, en service au centre national hospitalier, en remplacement de M. Gomaro Joseph.

Au Ministère de l'éducation nationale

(Budget général, chapitre 26, article 4).

- M. Wilson D. Wilfried, adjoint administratif de 1^{re} classe 2^e échelon, en service au Ministère du travail, des affaires sociales et de la fonction publique, en remplacement de M. Palanga Benoît.

A la section de Sokodé du tribunal de Lomé

(Budget général, chapitre 16, article 6).

- M. Messan Patient, adjoint administratif de 1^{re} classe 1^{er} échelon, en service au Ministère du travail, des

affaires sociales et de la fonction publique, en remplacement de M. Fare Djato Tagba Michel.

Au service de la statistique

(Budget général, chapitre 14, article 18).

- Mlle. Abbey Marthe, agent permanent, 2^e catégorie, échelle A, (standardiste), en service au Ministère du travail et des affaires sociales, en remplacement de M. Nouglokpe Akakpo André.

Au service des contributions directes

(Budget général, chapitre 14, article 10).

- Mme. Olympio Louise, commis d'administration principal, 1^{er} échelon, en service au Ministère du travail, des affaires sociales et de la fonction publique.

La présente décision aura effet pour compter de la date de sa signature.

Admissions

N° 116-bis/MFP. du 10-4-63. — M. Monsila D. Pierre, qui a suivi avec succès des stages de formation théorique et pratique de céramiste est admis dans le corps des fonctionnaires de l'enseignement en qualité de professeur technique adjoint 3^e classe 1^{er} échelon stagiaire (catégorie C, indice 550) et mis à la disposition du Ministre de l'éducation nationale (budget général : chapitre 26, article 8).

Le présent arrêté aura effet pour compter de la date de sa signature.

N° 122/MFP. du 17-4-63 — Mlle. Aguihah Jeannette, titulaire du diplôme d'Etat de sage-femme est admise dans le corps du personnel médical et technique de la santé publique, en qualité de sage-femme 2^e classe 1^{er} échelon stagiaire (catégorie B, indice 750) et mise à la disposition du Ministre de la santé publique (budget général : chapitre 22, article 6).

Le présent arrêté aura effet pour compter de la date de prise de service de l'intéressée.

Constatation d'absences

N° 123/MFP du 18-4-63 — Est constatée, pour compter du 9 avril 1963, l'absence irrégulière de son poste de M. Looky Sylvere, ingénieur T.S.E. de 3^e classe 3^e échelon, chef du service de la statistique générale et du central mécanographique par intérim.

Pendant toute la durée de son absence, M. Looky n'aura droit à aucun traitement.

N° 131/MFP du 20-4-63. — Sont et demeurent rapportés les arrêtés n° 252/MFP du 31 août 1962 constatant absence et n° 380/MFP du 11 octobre 1962 constatant reprise de service de M. Agbemegnan Jean, agent principal de constatation de classe exceptionnelle du corps des fonctionnaires des douanes.

Rappels à l'activité

N° 121/MFP du 17-4-63 — M. Lassey Michel, instituteur-adjoint 3^e classe 1^{er} échelon stagiaire, placé dans la position de disponibilité sans traitement par arrêté n° 394/MFP

du 28 décembre 1961, est rappelé à l'activité pour compter du 1^{er} avril 1963 et remis à la disposition du Ministre de l'Education Nationale (budget général : chapitre 26, article 7).

N° 130/MFP du 20-4-63. — Est et demeure rapporté l'arrêté n° 349/MFP du 14 novembre 1962 mettant fin à l'engagement de M. Toovi Placide.

N° 133/MFP du 22-4-63. — Il est mis fin, pour compter du 17 janvier 1963, au détachement de M. Mensah Michel, assistant-météorologiste.

M. Mensah Michel, assistant-météorologiste de 2^e classe 4^e échelon est rappelé à l'activité et remis à la disposition du ministre des travaux publics, des mines, des transports, des postes et télécommunications (service de la météorologie — budget général : chapitre, 18, article 6).

N° 134/MFP du 22-4-63. — Est et demeure rapporté l'arrêté n° 3/MFP du 4 janvier 1962 portant licenciement de M. Bruce Cuthbert, officier de police.

M. Bruce Cuthbert, ex-inspecteur de police de 2^e classe 2^e échelon — indice ancien 583 est rappelé à l'activité et reclassé de la façon suivante dans le nouveau cadre des officiers de police, au point de vue exclusif de l'ancienneté :

1-1-62 — officier de police 1^{re} classe 2^e échelon, indice 1250/ 1293, A.C. 2 ans 4 mois.

1-1-62 — officier de police 1^{re} classe 3^e échelon, indice 1350, A.C. 4 mois.

M. Bruce Cuthbert, officier de police 1^{re} classe 3^e échelon est remis à la disposition du ministre de l'intérieur — budget général : chapitre 12, article 7).

Le présent arrêté aura effet au point de vue de la solde pour compter du 17 janvier 1963.

N° 137/MFP du 26-4-63. — M. Adjami Anagonou Gaspard, préposé 1^{er} échelon du corps des fonctionnaires des douanes, exclu temporairement de ses fonctions par arrêté n° 37/MFP du 8 février 1963, est rappelé à l'activité pour compter du 8 mai 1963 et remis à la disposition du ministre des finances (service des douanes).

N° 141/MFP du 30-4-63. — Est et demeure rapporté l'arrêté n° 192/MFP du 11 juillet 1961 portant suspension de fonctions de M. Bruce Jérémie, adjoint administratif.

M. Bruce Jérémie, adjoint administratif 1^{re} classe 2^e échelon est rappelé à l'activité et mis à la disposition du ministre des finances — service du trésor (budget général : chapitre 14, article 13).

Le présent arrêté aura effet au point de vue de la solde pour compter de la date de sa signature.

N° 142/MFP du 30-4-63. — L'arrêté n° 306/MFP du 9 octobre 1962 portant suspension de fonctions est rapporté pour compter du 17 janvier 1963.

M. Sanvee Emmanuel, adjoint administratif principal de classe exceptionnelle est rappelé à l'activité et remis à la disposition du ministre de l'intérieur (budget général : chapitre 12, article 5).

N° 143/MFP du 30-4-63. — L'arrêté n° 194/MFP du 30 juin 1962 portant suspension de fonctions est rapporté pour compter du 17 janvier 1963.

M. Assandao Kataoré, gardien de la paix de 2^e classe 2^e échelon du corps des fonctionnaires de la police du Togo est rappelé à l'activité et remis à la disposition du ministre de l'intérieur (budget général : chapitre 12, article 7).

N° 144/MFP du 30-4-63. — Il est mis fin, pour compter du 17 janvier 1963, au détachement de M. Afolá Philippe, moniteur de l'enseignement.

M. Afolá Philippe, moniteur de 2^e classe 1^{er} échelon du corps des fonctionnaires de l'enseignement est rappelé à l'activité et remis à la disposition du ministre de l'éducation nationale (budget général : chapitre 26, article 7).

N° 355-D/MFP du 30-4-63. — La décision N° 774/MFP du 7 septembre 1962 portant licenciement est rapportée pour compter du 15 avril 1963.

M. Agbénouti Joachim, agent permanent 3^e catégorie échelle A est rappelé à l'activité et remis à la disposition du Ministre du commerce et de l'économie (service de la statistique).

Son traitement sera imputé au chapitre 14, article 19 du budget général.

N° 359-D/MFP du 30-4-63. — La décision n° 826/MFP du 25 septembre 1962 portant licenciement est rapportée pour compter du 17 janvier 1963.

M. Djakpa Soulé, infirmier permanent de 3^e catégorie échelle B est rappelé à l'activité et remis à la disposition du ministre de la santé publique (budget général : chapitre 22, article 6).

N° 363-D/MFP du 30-4-63. — M. Djogbessi Richard, agent permanent de 3^e catégorie échelle C, secrétaire administratif, en service à Vokoutimé (circonscription administrative d'Anécho), licencié par décision n° 43/INT-INFO. du 23 mars 1961, est rappelé à l'activité pour compter du 1^{er} mars 1963.

Le salaire de l'intéressé est imputable au budget général, chapitre 12, article 6.

Détachements

N° 120/MFP du 17-4-63. — M. Gnassounou Pierre, ingénieur adjoint de 3^e classe, 2^e échelon du corps des fonctionnaires de l'agriculture, de l'élevage, des eaux et forêts et du conditionnement du Togo est placé, sur sa demande, dans la position de détachement pour une période de cinq (5) ans renouvelable, pour compter du 1^{er} juin 1963, pour servir auprès du Gouvernement de la République du Dahomey.

Pendant toute la durée de son détachement, les émoluments de M. Gnassounou seront à la charge du budget national de la République du Dahomey.

Les versements des retenues, ainsi que la contribution supplémentaire pour pension seront effectués conformément à la réglementation en vigueur.

N° 124/MFP du 18-4-63. — Mlle Coco Agnès, adjoint administratif de 2^e classe 1^{er} échelon du corps des fonctionnaires de l'administration générale du Togo est placée, sur sa demande, dans la position de détachement pour une période de cinq (5) ans renouvelable, pour compter du 1^{er} mai 1963, pour servir auprès du Gouvernement de la République du Dahomey.

Pendant toute la durée de son détachement, les émoluments de Mlle Coco Agnès seront à la charge du budget national de la République du Dahomey.

Les versements des retenues, ainsi que la contribution supplémentaire pour pension seront effectués conformément à la réglementation en vigueur.

N° 132/MFP du 22-4-63. — M. Patsoh Félix, secrétaire d'administration de 2^e classe 1^{er} échelon (service de l'information) est détaché auprès de l'EDITOGO, pour compter du 1^{er} avril 1963.

Ses émoluments seront supportés par le budget autonome de l'EDITOGO.

Maintien en disponibilité

N° 125/MFP du 18-4-63. — M. Quadjovie Ferdinand, instituteur-adjoint de 3^e classe 2^e échelon du corps des fonctionnaires de l'enseignement du Togo, placé dans la position de disponibilité sans traitement par l'arrêté n° 94/MFP du 5 mars 1962 est maintenu dans cette position, pour une nouvelle période de un (1) an, pour compter du 15 mars 1963.

Radiation

N° 128/MFP du 20-4-63. — M. Adansou Anani, gardien de la paix de 2^e classe 3^e échelon est rayé sur sa demande du corps des fonctionnaires de la police du Togo, pour compter du 1^{er} avril 1963.

Démission

N° 127/MFP du 20-4-63. — Est acceptée la démission de son emploi offerte par Mlle Hundt Marie-Estelle, infirmière d'Etat de 2^e classe 1^{er} échelon stagiaire, en service au centre national hospitalier de Lomé.

Le présent arrêté aura effet pour compter de la date de sa signature.

Licenciement pour limite d'âge

N° 372-D/MFP du 30-4-63. — Est et demeure rapportée en ce qui concerne M. Amouzou Joseph, la décision n° 37/MFP du 26 janvier 1963 portant licenciement pour limite d'âge.

M. Amouzou Joseph, agent permanent 1^{re} catégorie échelle A, en service à Lomé, atteint par la limite d'âge et qui ne remplit pas les conditions requises pour bénéficier des dispositions de l'arrêté n° 446-55/ITLS du 27 avril 1955, est licencié de son emploi, pour compter du 1^{er} mars 1963.

L'intéressé aura droit aux indemnités ci-après :

- 1 — Un mois de préavis.
- 2 — Indemnité compensatrice de congé payé au prorata du temps de service effectué depuis son dernier congé.
- 3 — Indemnité de licenciement, soit du 20o/o du salaire moyen par année de service.

Rectificatifs - Additif

RECTIFICATIF du 17-4-63 à la décision n° 37/MFP du 26 janvier 1963 portant licenciement pour limite d'âge.

Les agents permanents et manœuvres ci-après désignés, atteints par la limite d'âge et qui ne remplissent pas les conditions requises pour bénéficier des dispositions de l'arrêté n° 446-55/ITLS du 27 avril 1955, sont licenciés de leur emploi, pour compter du 1^{er} février 1963 :

Au lieu de :

Tchapo Napo, 1-5-59, né en 1907 — 7^e catégorie (employé de maison) — Anécho.

Lire :

Tchapo Napo, 1-5-59, né en 1907 — 1^{re} catégorie A Anécho.

Le reste sans changement.

RECTIFICATIF du 24-4-63 à l'arrêté n° 292/MFP du 2 octobre 1962 portant engagement.

Au lieu de :

MM. Ayité Saturnin et Lawson Michel, titulaires du diplôme de Contrôleur de la Circulation Aérienne sont admis dans le corps des fonctionnaires de la Météorologie et de l'Aéronautique Civile en qualité d'adjoints techniques de l'Aéronautique Civile 2^e classe 1^{er} échelon stagiaires (catégorie B — indice 750) pour compter du 1^{er} août 1962 et mis à la disposition du Ministre des Travaux Publics, des Mines, des Transports et des Postes et Télécommunications (Budget général : chapitre 18, article 8).

Lire :

MM. Ayité Saturnin et Lawson Michel, titulaires du diplôme de Contrôleur de la Circulation Aérienne sont admis dans le corps des fonctionnaires de la Météorologie et de l'Aéronautique Civile dans les conditions suivantes :

M. Ayité Saturnin en qualité d'adjoint technique de l'Aéronautique Civile 2^e classe 1^{er} échelon stagiaire, indice 750, catégorie B

M. Lawson Michel, ex-instituteur 2^e classe 2^e échelon stagiaire en qualité d'adjoint technique 2^e classe 2^e échelon stagiaire, indice 850, catégorie B

Les intéressés sont mis à la disposition du ministre des Travaux Publics, des Mines, des Transports et des Postes et Télécommunications (budget général : chapitre 18, article 8) pour compter du 1^{er} août 1962.

Le reste sans changement.

ADDITIF du 30-4-63 à l'arrêté n° 111/MFP du 2 avril 1963 portant nomination.

Sont admis dans le corps des fonctionnaires de la Police en qualité de gardiens de la Paix de 2^e classe 1^{er} échelon stagiaires (catégorie D — indice 270) pour compter du 1^{er} mars 1963 et mis à la disposition du Ministre de l'Intérieur (Budget général : chapitre 12, article 7).

Après :

Djoma Djobi

Ajouter :

Nandouama Kolokna
Gnilikiba Akila Daniel

MINISTÈRE DE L'ECONOMIE RURALE

Nomination

N° 36-D/MER du 30-4-63. — M. Afutoo Antoine, ingénieur stagiaire des Eaux et Forêts, en service à la Direction des Eaux et Forêts à Lomé, est nommé chef de l'Inspection Forestière de la Région des Plateaux, en

remplacement de M. Ayouba Assani, adjoint technique 1^{re} classe 2^e échelon, chargé par intérim de ces fonctions.

M. Ayouba Assani, adjoint technique 1^{re} classe 2^e échelon, précédemment chef de l'Inspection Forestière de la Région des Plateaux par intérim devient chef de la Circonscription Forestière d'Atakpamé.

Les émoluments des intéressés restent imputables au budget général, chapitre 20, article 6.

Mutations - Affectations

N° 30/D/MER/EL du 22 avril 1963. — M. Koutcho Alfred, ingénieur adjoint d'Elevage, 3^e classe 1^{er} échelon, précédemment nommé chef de Circonscription d'Elevage de Klouto-Dayes est muté à Mango en qualité de chef de la circonscription d'Elevage de Mango-Kandé, en remplacement de M. Bangana Yacoubou, ingénieur adjoint d'Elevage, appelé à d'autres fonctions.

M. Bangana Yacoubou, ingénieur adjoint d'Elevage, 3^e classe 1^{er} échelon, en service à Mango est affecté à Palimé en qualité de chef de la circonscription d'Elevage de Klouto-Dayes, avec résidence à Palimé, en remplacement numérique de l'ingénieur adjoint d'Elevage Koutcho Alfred.

M. Vianou Kotokou Paul, infirmier-vétérinaire adjoint 4^e échelon du cadre local de la Côte d'Ivoire, précédemment en service à Borgou (Dapango), de retour de congé, est affecté à Dapango (Nassablé) en remplacement de l'infirmier-vétérinaire Souley-Akpo.

M. Souley Akpo, infirmier-vétérinaire 1^{re} classe 2^e échelon, en service à Dapango est muté à Borgou en qualité de chef de poste vétérinaire en remplacement numérique de l'infirmier-vétérinaire Vianou Kotokou Paul.

La solde des intéressés est imputable au budget général, chapitre 20, article 5.

La présente décision prendra effet pour compter du 1^{er} avril 1963.

N° 31-D/MER/EL du 22-4-63. — M. Baritsé Jean, infirmier-vétérinaire 1^{re} classe 1^{er} échelon, précédemment en service à Dapango, est muté à Kandé en qualité de chef de poste d'élevage, en remplacement de l'infirmier-vétérinaire 2^e classe 4^e échelon Namoro Komotané Georges, appelé à d'autres fonctions.

M. Lembo Nass, infirmier-vétérinaire de 2^e classe 4^e échelon, en service à Sokodé est muté à Dapango, en remplacement numérique de l'infirmier-vétérinaire de 1^{re} classe 1^{er} échelon Baritsé Jean.

La solde des intéressés est imputable au budget général, chapitre 20, article 5.

La présente décision prendra effet pour compter du 1^{er} avril 1963.

N° 32-D/MER/AG du 23-4-63. — M. Abalodo B. Innocent, agent technique de 2^e classe 1^{er} échelon de l'Agriculture, précédemment en service à la ferme expérimentale de Sotouboua (circonscription de Sokodé), est

affecté au secteur agricole de Kandé — en remplacement de M. Dackey Jean, en instance de départ en congé.

M. Kegloh Emmanuel, adjoint technique de 2^e classe 1^{er} échelon stagiaire, nouvellement intégré dans le corps des fonctionnaires de l'Agriculture par arrêté n° 51/MFP du 4 février 1963, est affecté à la Ferme Expérimentale de Sotouboua — en remplacement de M. Abalodo Bagbabia Innocent, appelé à d'autres fonctions.

M. Assogba Pierre, adjoint technique de 2^e classe 1^{er} échelon stagiaire, nouvellement intégré dans le corps des fonctionnaires de l'Agriculture par arrêté n° 51/MFP du 4 février 1963, est affecté à la circonscription agricole de Dapango en complément d'effectif.

La solde et les accessoires de solde des intéressés demeurent imputables au chapitre 20, article 4 du budget général.

N° 33-D/MER/AG du 23-4-63. — Est et demeure rapportée la décision N° 16/MER-AG du 11 mars 1963 portant affectation de MM. Abalodo Bagbabia Innocent et Tomety Honoré, adjoints techniques de 2^e classe 1^{er} échelon de l'Agriculture, respectivement en service à la Ferme Expérimentale de Sotouboua et à la circonscription agricole de Lama-Kara.

N° 34-D/MER du 25-4-63. — M. Outchri N'Guissan, adjoint technique stagiaire de 2^e classe 1^{er} échelon des eaux et forêts, en service dans la circonscription forestière de Lama-Kara, est nommé chef de la dite circonscription, avec résidence à Lama-Kara.

M. Keoula Jean, adjoint technique stagiaire de 2^e classe 1^{er} échelon des eaux et forêts, en service dans la circonscription forestière de Lama-Kara, est nommé chef des circonscriptions forestières de Pagouda et de Niamtougou, avec résidence à Niamtougou, en remplacement du préposé Mamah Laré de Poukn, appelé à d'autres fonctions.

M. Agbémaplé Nicodème, préposé de 2^e classe 4^e échelon des eaux et forêts, précédemment en service dans la circonscription forestière de Tabligbo est affecté dans la circonscription forestière de Klouto, avec résidence à Adéta.

M. Adamah Anani Noé, préposé de 2^e classe 4^e échelon des eaux et forêts, précédemment en service au poste forestier de Sotouboua est affecté dans la circonscription forestière de Tabligbo, avec résidence à Tabligbo, en remplacement du préposé Agbémaplé, appelé à d'autres fonctions.

M. Pana Koffi, préposé de 2^e classe 1^{er} échelon des eaux et forêts, précédemment en service à Adéta, circonscription forestière de Klouto est affecté dans la circonscription forestière de Sokodé, avec résidence à Sotouboua, en remplacement du préposé Adamah Anani Noé, appelé à d'autres fonctions.

M. Mamah Laré de Poukn, préposé de 2^e classe 2^e échelon des eaux et forêts, précédemment en service à

Niamtougou est affecté dans la circonscription forestière de Dapango, avec résidence à Dapango, en remplacement du préposé Anonéné Alfred, qui reçoit une autre affectation.

M. Anonéné Alfred, préposé de 2^e classe 1^{er} échelon des eaux et forêts, précédemment en fonction à Dapango est affecté à Palimé au secrétariat de la circonscription forestière de Klouto, en remplacement du préposé Sam Cléophas, appelé à d'autres fonctions.

M. Sam Cléophas, préposé de 2^e classe 2^e échelon des eaux et forêts, en service dans la circonscription forestière de Klouto est nommé chef du poste forestier de Palimé.

Les émoluments des intéressés restent imputables au chapitre 20, article 6 du budget général.

Démission

N° 26-D/MER/EL du 11-4-63. — Est acceptée pour compter du 1^{er} avril 1963, la démission de son emploi offerte par M. Ouogli Tchianka, manœuvre de 1^{re} classe 3^e zone, en service à Dapango.

Rectificatif

RECTIFICATIF du 22 avril 1963 à la décision N° 20 bis/MER/EL du 18 mars 1963 portant affectation.

Au lieu de :

2^e) M. Dossou Yovo Pierre, manœuvre de 3^e classe 1^{re} zone, attaché au service des pêches.

Lire :

2^e) M. Dossou Yovo Pierre, manœuvre de 1^{re} classe 1^{re} zone, attaché au service des pêches.

Le reste sans changement.

MINISTÈRE DE L'INFORMATION

ARRETE n° 1/Minfo. du 20 avril 1963 mettant la station de la Radiodiffusion de Lomé à la disposition des partis politiques pour leur propagande en vue du référendum.

LE MINISTRE DE L'INFORMATION,

Vu les ordonnances nos 1 et 2 du 17 janvier 1963 ;

Vu les ordonnances nos 63-14 et 63-16 des 27 mars 1963 et 10 avril 1963 relatives à l'élection des députés à l'Assemblée Nationale ;

Vu le décret n° 63-39 du 28 mars 1963 organisant un référendum ;

Vu l'arrêté n° 35/INT. du 11 avril 1963 fixant les heures d'ouverture et de clôture du scrutin, les caractéristiques des bulletins et les conditions de propagande pour le référendum,

ARRÊTÉ :

Article premier. — La Station de Radiodiffusion de Lomé sera utilisée durant dix minutes par chaque parti politique pour leur propagande en vue du référendum.

Art. 2. — Les jours de diffusion sont fixés comme suit :

Mercredi 24 avril 1963 — Groupement de l'Unité Togolaise favorable à la politique de réconciliation et d'union nationales.

Vendredi 26 avril 1963 — Union Démocratique des Populations Togolaises (UDPT).

Lundi 29 avril 1963 — JUVENTO.

Jeudi 2 mai 1963 — Mouvement Populaire Togolais (MPT).

Chaque diffusion aura lieu au cours du journal parlé de 19 h 30.

Art. 3. — Le porte-parole de chaque parti devra se présenter au directeur par intérim de la Radiodiffusion à 15 heures, le jour de la diffusion, en vue de l'enregistrement des déclarations.

Art. 4. — Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

Lomé, le 20 avril 1963.

O. Pana

AVIS, COMMUNICATIONS ET ANNONCES**AVIS DE BORNAGE**

Toutes personnes intéressées sont invitées à y assister ou à s'y faire représenter par un mandataire nanti d'un pouvoir régulier.

Le mardi 18 juin 1963, à 10 heures, il sera procédé au bornage contradictoire d'un immeuble situé à Kougnohou, circonscription administrative d'Akposso, consistant en un terrain ayant la forme d'un polygone irrégulier, complanté de caféiers d'une contenance de 1 ha 75 as 81 cas, connu sous le nom de Akèkè et borné au nord par Nathaniel Yovo et Anonéné Ahovi, à l'est par une savane, au sud par Nathaniel Yovo et à l'ouest par Amékogbé Kouténé, dont l'immatriculation a été demandée par M. Nathaniel Yovo, cultivateur demeurant à Kougnohou, suivant réquisition du 20 novembre 1957, n° 4483.

Le mercredi 19 juin 1963, à 8 heures, il sera procédé au bornage contradictoire d'un immeuble situé à Adossou Nyalévassi circonscription administrative d'Akposso, consistant en un terrain en forme d'un polygone irrégulier d'une contenance de 15 has 76 as 69 cas, connu sous le nom de Nyalévassi et borné au nord par Kakan Nyamidi, au sud-est et au sud-ouest par Nyamidi

Ayena et au sud par les héritiers Monkpenon de Doumé, dont l'immatriculation a été demandée par le sieur Nathaniel Kouami Yovo, acheteur de produits à Kougnohou, suivant réquisition du 17 janvier 1959, n° 4507.

Le jeudi 20 juin 1963, à 14 heures 30, il sera procédé au bornage contradictoire d'un immeuble situé à Tomégbé Litimé, circonscription administrative d'Akposso, consistant en un terrain en forme d'un quadrilatère irrégulier d'une contenance de 6 as 76 cas, et borné au nord par la route Kadjabi, à l'est par Koumédjro John ; au sud par Doussénou Martin et à l'ouest par Appia Kouadjovi, dont l'immatriculation a été demandée par M. Akaké Sayé Pierre, cultivateur à Tomégbé, suivant réquisition du 6 novembre 1962, n° 4515.

Le vendredi 28 juin 1963, à 8 heures, il sera procédé au bornage contradictoire d'un immeuble situé à Kpété-Maflo, circonscription administrative d'Akposso, consistant en un terrain rural, non bâti, ayant la forme d'un polygone irrégulier, d'une contenance de 1 ha 17 as 09 cas, connu sous le nom de Yada et borné au nord par Komlan Dangbé, à l'est par Kokou Adou et ses frères, au sud par Kodjo Poma et à l'ouest par Komlan Dangbé, dont l'immatriculation a été demandée par M. Firmin Kodjo Akpaki, géomètre à Lomé, 3 rue Curie, mandataire de M. Richard Kuma Zenté, cultivateur à Kpété-Maflo, suivant réquisition du 5 mars 1959, n° 4521.

Le vendredi 28 juin 1963, à 14 heures 30, il sera procédé au bornage contradictoire d'un immeuble situé à Kpété-Maflo (Litimé), circonscription administrative d'Akposso, consistant en un terrain rural non bâti, ayant la forme d'un polygone irrégulier, complanté de cacaoyers, palmiers et cultures vivrières, d'une contenance de 2 has, connu sous le nom de Ménou et borné au nord par Agbémédji Victor, à l'est par Kokou Adi et Gottlieb Atoubra, au sud par Gottlieb Atoubra et Etsé Amého et à l'ouest par Etsé Amého, dont l'immatriculation a été demandée par M. Firmin Akpaki, géomètre à Lomé, 3 rue Curie, mandataire de M. Richard Kuma Zenté, cultivateur à Kpété-Maflo (Akposso), suivant réquisition du 5 mars 1959, n° 4522.

Le jeudi 13 juin 1963, à 14 heures 30, il sera procédé au bornage contradictoire d'un immeuble situé à Palimé, circonscription administrative de Klouto, consistant en un terrain rural, non bâti, en forme d'un trapèze, d'une contenance de 1 ha 15 as 30 cas, connu sous le nom de Zomayi et borné au nord par Wallace Tamékloé, à l'est par Albert Tamékloé, au sud par Dorégo et à l'ouest par Cyriaque Louis et Monica Noumétou, dont l'immatriculation a été demandée par M. Théophile Tsatsu Tamékloé, commerçant à Palimé, suivant réquisition du 20 juillet 1961, n° 4524.

Le jeudi 13 juin 1963, à 8 heures, il sera procédé au bornage contradictoire d'un immeuble situé à Palimé, circonscription administrative de Klouto, consistant en un terrain ayant la forme d'un polygone irrégulier d'une contenance de 11 ares 53 centiares, connu sous le nom de Victor- Kondji et borné à l'est par la collectivité Jacinthe Hense Freitas, au sud par la route d'Agou-Nyogbo, à l'ouest par Paul Theo Yawo Freitas et au nord par Daniel Ellessessi, dont l'immatriculation a été demandée par M. Freitas Paul Theo Yawo, propriétaire, 13 rue Alsace Lorraine à Lomé, suivant réquisition du 21 février 1963, n° 4542.

Le Conservateur de la propriété foncière.

E. K. Dogbé

Immatriculations au registre du commerce

Par déclaration déposée au greffe du Tribunal de Droit Moderne de Première Instance de Lomé le 14 février 1963 sous le n° 801 chronologique, M. Jean Paul Mahé des Portes, fondé de pouvoirs de la SOCOPAO — Togo a requis l'immatriculation au registre de commerce de ladite Société.

L'inscription a été faite au Livre 3 n° 134 analytique.

Par déclaration déposée au greffe du Tribunal de Droit Moderne de Première Instance de Lomé le 28 février 1963 sous le n° 802 chronologique, M. Kponton Stéphan a requis son immatriculation au registre de commerce sous l'enseigne « Togo Fishing Company » (TOFICO).

L'inscription a été faite au Livre 1 n° 193 Analytique.

Par déclaration déposée au greffe du Tribunal de Droit Moderne de Première Instance de Lomé le 18 mars 1963 sous le n° 809 chronologique, M. Dupire Claude, fondé de pouvoirs de la société dénommée « Société Togolaise de Crédit Automobile » (STOCA) a requis l'immatriculation de ladite société au registre de commerce.

L'inscription a été faite au Livre 3 n° 136 analytique.

Par déclaration déposée au greffe du Tribunal de Droit Moderne de Première Instance de Lomé le 1^{er} avril 1963 sous le n° 805 chronologique, M. Gnansounou G. Hubert a requis son immatriculation au registre de commerce sous l'enseigne « Etablissement GNANSHG ».

L'inscription a été faite au Livre 1 n° 195 analytique.

Par déclaration déposée au greffe du Tribunal de Droit Moderne de Première Instance de Lomé le 9 avril 1963 sous le n° 806 chronologique, Mlle Baiffar-geon Monique a requis son immatriculation au registre de commerce sous l'enseigne « SOVINTO ».

L'inscription a été faite au Livre 1 n° 196 analytique.

Par déclaration déposée au greffe du Tribunal de Droit Moderne de Première Instance de Lomé le 11 avril 1963 sous le n° 807 chronologique, M. Ahodikpe Azankpo Salomon a requis son immatriculation au registre de commerce sous l'enseigne « PHARMACIE AMESSIAME ».

L'inscription a été faite au Livre 1 n° 197 analytique.

Par déclaration déposée au greffe du Tribunal de Droit Moderne de Première Instance de Lomé le 11 avril 1963 sous le n° 808 chronologique, M. Mensah René Félix, gérant statutaire de la société dénommée « Société Industrielle Electro-Mécanique (S.I.E.M.) » a requis l'immatriculation de ladite société au registre de commerce.

L'inscription a été faite au Livre 3 n° 137 analytique.

Pour insertion et avis

Le greffier en chef,

E. T. Lawson.

Inscription modificative

Par délibération des porteurs de parts en date du 11 avril 1962, MM. Roland Walter et Urbain Belli sont nommés gérants de la société « R. WALTER AND CO LTD. » pour une durée illimitée, ce dernier pour compter du 1^{er} juin 1962, déclaration déposée par M. Urbain Belli le 26 janvier 1963 sous le n° 813 chronologique.

Inscription modificative faite au Livre 3 n° 28 analytique.

Pour insertion et avis

Le greffier en chef,

E. T. Lawson.

ETUDE DE M° CESAR AMORIN

Notaire à Lomé, 11 Rue René Caillé

Avis de perte de titre foncier

Conformément à l'article 99 du décret du 24 juillet 1906, avis est donné au public de la perte du titre foncier n° 72 de Lomé appartenant à M. Jacintho Aguiar.

Pour deuxième insertion